Links und rechts am Rhein

BRÜHL

Ormesson Weixdorf Dourtenga

Amtsblatt der Gemeinde Brühl

www.bruehl-baden.de Samstag, 10. April 2021 59. Jahrgang / Ausgabe 14

Öffentliche Sitzung des Ausschusses für Technik und Umwelt

S. 2

Öffentliche Sitzung der Verbandsversammlung

des Schulverbandes Bildungszentrum Brühl-Ketsch

S. 2

Erneuerung Leimbachbrücke beim Eisenbahnweg

S. 8

Bitte unterstützen Sie unsere Gastronomie und den Einzelhandel

S. 6/7

Foto: Gemeinde

Liebe Mitbürgerinnen,
liebe Mitbürger,
es freut uns, dass Sie die Rheinauen und die Kollerinsel für Spaziergänge und Fahrradtouren nutzen.

Unsere Flora & Fauna sind einmalig und besonders wertvoll!

Der Großteil der Besucher weiß diese einmalige Natur zu schätzen und verhält sich entsprechend sorgsam.
Daher bitten wir Sie, Ihren Müll ordnungsgerecht zu entsorgen und so dazu beitragen unsere Landschaft rechts & links des Rheins sauber zu halten.
Die Natur, die Tiere und Ihre Mitmenschen danken es Ihnen.

Ihre Gemeindeverwaltung

Amtliche Bekanntmachungen

Einladung zur nächsten öffentlichen Sitzung des Ausschusses für Technik und Umwelt

am Montag, den 12.04.2021, um 18:30 Uhr
im Rathaus Brühl, Großer Sitzungssaal

Um an einer Sitzung des Gemeinderates bzw. Ausschusses als Besucher/in teilnehmen zu können ist es verpflichtend, ein negatives Testergebnis, welches nicht älter als 48 Stunden ist, vorzuweisen.
Es besteht die Möglichkeit, sich am Sitzungstag von 18:00 Uhr bis 18:15 Uhr testen zu lassen.
Im Rathaus finden Sie das Testzimmer im 2. OG, in der Jahnsporthalle in der Umkleide am Eingangsbereich.
Kostenfrei werden die Testungen durch die Perkeo-Apotheke durchgeführt.
Bitte planen Sie die nötige Zeit ein.

Tagesordnung

1. Antrag auf Baugenehmigung im vereinfachten Verfahren: Einbau von zwei Dachgauben Baugrundstück: Schillerstr. 5, Flst.Nr. 1395/4
2. Antrag auf Baugenehmigung im vereinfachten Verfahren: Wohnhausneubau mit zwei Stellplätzen Baugrundstück: Flst. Nr. 4984, Robert-Koch-Str. 1
3. Antrag auf Befreiung: Errichtung eines Schwimmbeckens Baugrundstück: Hauptstr. 50 e, Flst.Nr. 126/7
4. Informationen durch den Bürgermeister
5. Fragen und Anregungen der Mitglieder des Ausschusses
6. Fragen und Anregungen der Bürgerinnen und Bürger

Wegen der auf Grund der CoronaVO auf 8 Personen beschränkten Plätze für die Öffentlichkeit müssen sich die Besucher bis zum 12.04.2021, 12.00 Uhr, an der Rathauspforte anmelden (Tel. 06202-20030).
gez. Dr. Ralf Göck
Bürgermeister

Einladung des Schulverbandes Bildungszentrum Brühl-Ketsch

zur nächsten öffentlichen Sitzung der Verbandsversammlung am **Dienstag, 13. April 2021, 18.00 Uhr,** in der Aula der Marion-Dönhoff-Realschule.

Tagesordnung

1. Jahresabschluss für das Wirtschaftsjahr 2020
2. Schulsituation der Marion-Dönhoff-Realschule zum Schuljahr 2021/22
3. Informationen durch den Verbandsvorsitzenden
4. Fragen und Anregungen der Mitglieder der Verbandsversammlung

gez.
Jürgen Kappenstein
Verbandsvorsitzender

Altersjubilare

11.04.	Herr Herbert Mehner	75 Jahre
12.04.	Herr Rudi Schöllhorn	80 Jahre
12.04.	Frau Brigitte Gaisbauer geb. Plantius	80 Jahre
14.04.	Herr Lothar Damm	80 Jahre
15.04.	Herr Herbert Knapp	75 Jahre

Wir gratulieren recht herzlich!

Foto: LFeddes/iStock/GettyImagesPlus

Neu geschaffene Stelle im Rathaus zu besetzen

Die Gemeinde Brühl sucht für das Ordnungsamt im Bereich Kultur und Standesamt zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen engagierten und qualifizierten

Sachbearbeiter (m/w/d)

für die Aufgabenbereiche Veranstaltungsmanagement (Kultur, Seniorenfeiern, Kinderferienprogramm), Städtepartnerschaften und Trauungen.
Es handelt sich um eine Vollzeitbeschäftigung auf einem Dauerarbeitsplatz, wobei die Stelle zunächst auf ein Jahr befristet besetzt werden soll.

Der Aufgabenbereich umfasst im Wesentlichen folgende Tätigkeiten:

- Planung, Organisation und Durchführung von Ausstellungen, Veranstaltungen und Städtepartnerschaften der Gemeinde Brühl
- Presse, Ticketing und Öffentlichkeitsarbeit
- Planung und Organisation des Kinderferienprogramms und der Seniorenveranstaltungen der Gemeinde
- Betrieb und Verwaltung der kulturellen Einrichtungen (Festhalle, Villa Meixner usw.)
- Zusammenarbeit mit Jugendkunst- und Jugendmusikschule, Volkshochschule sowie der Gemeindebücherei
- verpflichtende Durchführung von Trauungen

Ihr Profil:

- abgeschlossenes Studium im Bereich der Öffentlichen Verwaltung bzw. im Kultur- und Veranstaltungsmanagement oder alternativ eine aufgabenbezogene Ausbildung mit mehrjähriger Berufserfahrung
- Kenntnisse in rechtlichen Grundlagen wie Versammlungsstätten-Verordnung, Künstlersozialabgaben, GEMA-Gebühren u. Ä.
- Fremdsprachenkenntnisse in Französisch und Englisch wären wünschenswert
- Kontakt-, Kommunikations- und Teamfähigkeit
- fundierte Kenntnisse in den gängigen PC-Anwendungsprogrammen (Word, Excel, Power Point etc.)
- Bereitschaft für die Ausbildung zum Traustandesbeamten sofern noch nicht vorhanden
- Bereitschaft zur Arbeit außerhalb der üblichen Zeiten und entsprechender Flexibilität (auch am Wochenende und in den Abendstunden)
- Zuverlässigkeit, Engagement und Begeisterungsfähigkeit

Die Arbeitsbedingungen richten sich nach den Bestimmungen des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD). Die Eingruppierung erfolgt entsprechend der formalen Aufgabenübertragung und der persönlichen Qualifikation.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftigen und vollständigen Bewerbungsunterlagen. Diese senden Sie bitte bis zum 31.05.2021 an das BÜRGERMEISTERAMT BRÜHL, Hauptstr. 1, 68782 Brühl.

Alternativ können Sie Ihre Bewerbung auch gerne per E-Mail (max. 5 MB) an personalamt@bruehl-baden.de senden.
Für Auskünfte zum Aufgabenbereich oder in fachlichen Fragen steht Ihnen persönlich oder telefonisch unter der Rufnummer 06202/2003-32 Ordnungsamtsleiter Jochen Ungerer zur Verfügung. Bei personalrechtlichen Fragen wenden Sie sich bitte an das Personalamt (Tel.: 06202/2003-24, -25 oder -35).

Bitte beachten Sie, dass Ihnen keine Bestätigung über den Eingang Ihrer Bewerbung zugesandt wird.

Weitere Informationen über unsere Gemeinde finden Sie unter www.bruehl-baden.de.

Stelle im Rathaus zu besetzen

Die Gemeinde Brühl sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Sachbearbeiter für das Aufgabengebiet IT (m/w/d).

Es handelt sich um eine Vollzeitbeschäftigung auf einem Dauerarbeitsplatz.

Der Aufgabenbereich umfasst im Wesentlichen folgende Tätigkeiten:

Projektleitung bei SW-Projekten aller Art
- Verwalten und Überwachen des IT-Budgets, Erarbeiten und Präsentieren von Verwendungsvorschlägen
- Erarbeitung von Konzepten für die Integration von System- und Anwendungssoftware, Integrieren neuer Anwendungen / Systeme in die bestehende Infrastruktur
- Organisation, Prüfung und Betrieb von Hard- und Software inkl. Server- und Netzwerkbetreuung mit Updates, Backups und benötigten Aufrüstungen
- Fachliches Begleiten von Ausschreibungsverfahren (für Hard- und Software, Dienstleistungen) aus IT-Sicht, u.a. Festlegen der DV-technischen Vorgaben, Einschätzen des finanziellen Rahmens und die Erstellung von Pflichtenheften für IT-Projekte
- Beauftragung von externen Dienstleistern und Überwachung der erbrachten Leistungen.
- Erstellen und Pflegen von Systemdokumentationen (IT-Systeme und Fachverfahren) nach aktuellem IT-Grundschutz Standard
- Software-Lizenzmanagement

Betreuung eines heterogenen Microsoft Server Umfelds
- Windows Server bis 2019 mit Backup-System ARC-Serve
- HCL Domino Server und Notes Clients
- Windows-Clients, Telefonanlage, Kopierer, Handys
- sichere Haupt- und Außenstellenanbindung zum Rechenzentrum des kommunalen Dienstleisters Komm.One

Ihr Profil:
- wissenschaftlicher Abschluss in einer Fachrichtung der Informatik oder alternativ eine aufgabenbezogene Ausbildung (Fachinformatiker / IT-Systemelektroniker) mit mehrjähriger einschlägiger Berufserfahrung
- fundierte Kenntnisse der zum Einsatz kommenden Betriebssysteme, Datenbanksysteme und Software-Werkzeuge, Hardwarekenntnisse
- gute Kenntnisse der Organisationsabläufe und Rahmenbedingungen in den verschiedenen Fachämtern
- besondere und fundierte Fachkenntnisse im Bereich IT-Sicherheit
- gute Kenntnisse der englischen Fachsprache

Von Vorteil wären zudem Kenntnisse in den Bereichen
- HCL Domino und Notes
- SW-Verteilung
- Kommunales Rechenzentrum (Komm.One oder Vorgänger)

Darüber hinaus wünschen wir uns von Ihnen:
- freundliches und sicheres Auftreten
- Fähigkeit zur selbstständigen und eigenverantwortlichen Arbeit sowie hohes Verantwortungsbewusstsein und Bereitschaft für Sonderaufgaben
- hohes Maß an Selbstmotivation, Durchsetzungsvermögen, Belastbarkeit, Flexibilität und Konfliktbewusstsein
- sehr gut ausgeprägte Kommunikations- und Teamfähigkeit sowie Fähigkeit zur Konfliktbewältigung

Die Arbeitsbedingungen richten sich nach den Bestimmungen des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD). Die Stelle ist nach Entgeltgruppe 10 bewertet; die entsprechende Eingruppierung erfolgt bei Vorliegen der persönlichen Voraussetzungen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftigen und vollständigen Bewerbungsunterlagen. Diese senden Sie bitte bis zum 31.05.2021 an das BÜRGERMEISTERAMT BRÜHL, Hauptstr. 1, 68782 Brühl.
Alternativ können Sie Ihre Bewerbung auch gerne per Mail (max. 5 MB) an personalamt@bruehl-baden.de senden.
Für Auskünfte zum Aufgabenbereich steht Ihnen gerne persönlich oder telefonisch unter der Rufnummer 06202/2003-32 Ordnungsamtsleiter Jochen Ungerer zur Verfügung. Bei personalrechtlichen Fragen wenden Sie sich bitte an das Personalamt (Tel.: 06202/2003-24, -25 oder -35).
Bitte beachten Sie, dass Ihnen keine Bestätigung über den Eingang Ihrer Bewerbung zugesandt wird.
Weitere Informationen über unsere Gemeinde finden Sie unter www.bruehl-baden.de

Stelle im Ortsbauamt zu besetzen

Die Gemeinde Brühl sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Sachbearbeiter in der Bauverwaltung (m/w/d)

Es handelt sich um eine Vollzeitbeschäftigung auf einem Dauerarbeitsplatz.
Das Aufgabengebiet umfasst schwerpunktmäßig die Mitwirkung bei Vorgängen der Bauantragsbearbeitung, der Bauleitplanung und im Bauordnungsrecht.

Änderungen im Aufgabengebiet bleiben vorbehalten. Hierfür suchen wir eine verantwortungsbewusste, engagierte und zuverlässige Persönlichkeit mit solider Ausbildung, fundierten Fachkenntnissen und Organisationsgeschick.

Die Bereitschaft zur Einarbeitung in neue Aufgaben, Teamfähigkeit und fundierte Kenntnisse in den gängigen PC-Anwendungsprogrammen (Word, Excel etc.) setzen wir voraus. Erfahrungen in der öffentlichen Bauverwaltung wären wünschenswert.

Die Arbeitsbedingungen richten sich nach den Bestimmungen des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst. Die Stelle ist nach dem TVöD bewertet; die entsprechende Eingruppierung erfolgt bei Vorliegen der persönlichen Voraussetzungen.
Wenn wir Ihr Interesse geweckt haben, freuen wir uns auf Ihre vollständigen und aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen. Diese senden Sie bitte bis zum 19. April 2021 an das

BÜRGERMEISTERAMT BRÜHL, Hauptstr. 1, 68782 Brühl.

Alternativ kann die Bewerbung auch per Mail (max. 5 MB) an personalamt@bruehl-baden.de versandt werden.

Für Auskünfte zum Aufgabenbereich oder in fachlichen Fragen steht Ihnen persönlich oder telefonisch Herr Ortsbaumeister Reiner Haas (Tel.: 06202/2003-80) zur Verfügung. Bei personalrechtlichen Fragen wenden Sie sich bitte an das Personalamt (Tel.: 06202/2003-24, -25 oder -35).

Bitte beachten Sie, dass Ihnen keine Bestätigung über den Eingang der Bewerbung zugesandt wird.
Weitere Informationen über unsere Gemeinde finden Sie unter www.bruehl-baden.de.

Stelle im Bauamt zu besetzen

Die Gemeinde Brühl sucht für das Bauamt zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Bautechniker/in (m/w/d).

Alternativ kann die Stelle auch mit einem/r Bauzeichner/in (m/w/d) besetzt werden.
Es handelt sich um eine Vollzeitbeschäftigung auf einem Dauerarbeitsplatz, wobei die Stelle zunächst auf ein Jahr befristet besetzt werden soll.
Das Aufgabengebiet umfasst schwerpunktmäßig folgende Tätigkeiten:

- Bauliche Unterhaltung und Sanierung der Gemeindewohnhäuser sowie weiterer gemeindlicher Einrichtungen wie Schulen, Kindergarten, Sporthallen usw.
- Mitwirkung bei der Kostenkontrolle und den Mittelanmeldungen

Änderungen im Aufgabengebiet bleiben vorbehalten.
Hierfür wünschen wir uns eine verantwortungsbewusste und engagierte Persönlichkeit mit solider Ausbildung, Organisationsgeschick und fundierten Fachkenntnissen, auch in Kalkulation.

Die Bereitschaft zur Einarbeitung in neue Aufgaben, Teamfähigkeit und gute Kenntnisse in den gängigen PC-Anwendungsprogrammen (Word, Excel etc.) setzen wir voraus. Erfahrungen im Aufmaß und praktische Kenntnisse auf Baustellen wären von Vorteil.

Die Arbeitsbedingungen richten sich nach den Bestimmungen des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD). Die Stelle ist nach Entgeltgruppe 9a bewertet; die entsprechende Eingruppierung erfolgt bei Vorliegen der persönlichen Voraussetzungen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftigen und vollständigen Bewerbungsunterlagen. Diese senden Sie bitte an das

BÜRGERMEISTERAMT BRÜHL, Hauptstr. 1, 68782 Brühl.

Alternativ können Sie Ihre Bewerbung auch gerne per Mail (max. 5 MB) an personalamt@bruehl-baden.de senden.

Für Auskünfte zum Aufgabenbereich oder in fachlichen Fragen steht Ihnen persönlich oder telefonisch Herr Ortsbaumeister Reiner Haas (Tel.: 06202/2003-80) zur Verfügung. Bei personalrechtlichen Fragen wenden Sie sich bitte an das Personalamt (Tel.: 06202/2003-24, -25 oder -35).
Bitte beachten Sie, dass Ihnen keine Bestätigung über den Eingang Ihrer Bewerbung zugesandt wird.

Weitere Informationen über unsere Gemeinde finden Sie unter www.bruehl-baden.de

Sonnenschein Hort an der Schillerschule

Zur Verstärkung unseres Teams in der Gesamteinrichtung Sonnenschein Hort an der Schillerschule suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt sowie zum 01.09.2021 jeweils eine

pädagogische Zusatzkraft (m/w/d)

mit einer regelmäßigen Arbeitszeit von 20 Wochenstunden.
Wir bieten Ihnen eine abwechslungsreiche und interessante Tätigkeit in einem hoch motivierten und aufgeschlossenen Team. Die Vergütung erfolgt gemäß dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, dann senden Sie bitte Ihre vollständigen und aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen direkt an den Sonnenschein Hort, Ormessonstr. 5, 68782 Brühl oder alternativ auch gerne per Mail (max. 5 MB) an sonnenschein.hort@bruehl-baden.de.

Für fachliche Fragen steht Ihnen die Leitung des Sonnenschein Horts, Frau Obert und Herr Gaisbauer, unter der Rufnummer 06202/702823 sowie für Personalfragen das Personalamt unter der Nummer 06202/2003-24, -25 oder -35 gerne zur Verfügung.

Bitte beachten Sie, dass Ihnen keine Bestätigung über den Eingang der Bewerbung zugesandt wird.
Weitere Informationen über unsere Gemeinde erhalten Sie unter www.bruehl-baden.de.

Geringfügige Tätigkeit im Freibad Brühl

Zur Verstärkung des Bäderteams sucht die Gemeinde Brühl zum 1. Mai 2021 für die Dauer der Freibadsaison

Mitarbeiter/innen in der Wasseraufsicht (m/w/d).

Es handelt sich um geringfügige Beschäftigungen. Der Tätigkeitsbereich umfasst im Wesentlichen die Aufsicht und die Überwachung des Badebetriebs.

Der Einsatz erfolgt nach Dienstplan im Schichtdienst; Wochenend- bzw. Feiertagsarbeit ist erforderlich.

Hierfür suchen wir verantwortungsbewusste und zuverlässige Persönlichkeiten mit dem Besitz des Deutschen Rettungsschwimmerabzeichen in Silber (nicht älter als 2 Jahre). Einsatzbereitschaft und Teamorientierung sowie ein freundliches und zuvorkommendes Auftreten gegenüber den Badegästen setzen wir ebenso voraus wie Pünktlichkeit sowie eine gewisse Flexibilität bei den Arbeitszeiten.

Die Arbeitsbedingungen richten sich nach den Bestimmungen des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst. Die Eingruppierung erfolgt nach Entgeltgruppe 3 TVöD.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen. Diese senden Sie bitte an das
BÜRGERMEISTERAMT BRÜHL, Hauptstr. 1, 68782 Brühl.
Alternativ können Sie die Bewerbung auch per Mail (max. 5 MB) an personalamt@brühl-baden.de senden.

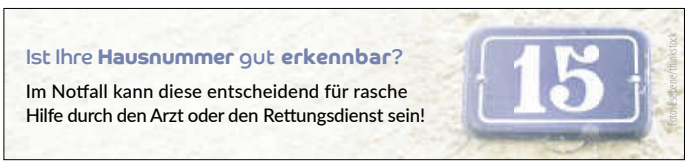
Auskünfte zum Aufgabenbereich oder zu fachlichen Fragen erteilt Ihnen direkt im Frei- bzw. Hallenbad Bäderleiter Patrick Berndt (Tel.:0171/7654710) sowie in der Verwaltung Herr Dirk Faulhaber (Tel.:06202/2003-26); bei personalrechtlichen Fragen wenden Sie sich bitte an das Personalamt (06202/2003-24, -25 oder -35).

Bitte beachten Sie, dass Ihnen keine Bestätigung über den Eingang Ihrer Bewerbung zugesandt wird

Weitere Informationen über unsere Gemeinde erhalten Sie unter www.bruehl-baden.de.

Ende des amtlichen Teils

Für den Inhalt der in den nachfolgenden Rubriken abgedruckten Beiträge sind die jeweils einsendenden Institutionen, Parteien, Vereine und Organisationen zuständig. Die Gemeinde übernimmt für die Richtigkeit des Inhalts keine Verantwortung.



Bereitschaftsdienste

Notrufe

Feuerwehr/Notarzt/Rettungsdienst 112

Polizei 110

Polizeiposten Brühl, Hauptstr. 1 71282

Polizei-Revier Mannheim-Neckarau, Rheingoldplatz 4 (durchgehend) 0621/83397-0

Kreiskrankenhaus Schwetzingen, Bodelschwinghstraße 84-30

Giftnotrufzentrale Freiburg 0761/19240

Frauenhaus Heidelberg 06221/831282

Frauenhaus Mannheim 0621/744242

Hilfetelefon „Gewalt gegen Frauen“ 0800/0116016
365 Tage, 24 h (kostenlos und anonym)
www.hilfetelefon.de

Telefonseelsorge 0800/1110111

Ärztlicher Akut-Dienst für Privatpatienten und Selbstzahler - PrivAD, 24h 01805/304 505*
*Kosten pro Minute aus dem Festnetz: 14 Cent

Störungsdienste

Strom

EnBW Regional AG – Regionalzentrum Nordbaden
- Zentrale Ettlingen 07243/180-0
- Störungsmeldestelle (Strom) 0800/3629477
- Beratungsservice
  Bezirkszentrum Schwetzingen 06202/2774-0
  Servicetelefon 0800/3629000

Gas, Wasser, Fernwärme

MVV Energie AG Mannheim
Service-Hotline 0800/6882255
Notfall-Hotline 0800/2901000

Müll

AVR Kommunal GmbH
www.avr-kommunal.de
- Zentrale 07261/9310
- Störungen bei der Abfuhr 07261/931931

Tierärztlicher Notdienst

In dringenden Notfällen rufen Sie bitte Ihren Haustierarzt an.

Ärztliche Notdienste

Allgemeinärztlicher Notdienst Schwetzingen:
Notfallpraxis (außerhalb der Öffnungszeiten der Hausarztpraxis) in der **GRN-Klink Schwetzingen,**
(Kreiskrankenhaus)
Bodelschwinghstraße 10 Tel. 116 117
(kostenfreie Rufnummer)

Die ärztliche Notfallpraxis ist dienstbereit:
Werktage:
Montag, Dienstag, Donnerstag,
Freitag von 19.00 Uhr bis 24.00 Uhr
Mittwoch von 13.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Wochenende:
Samstag, Sonntag, Feiertage von 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Patienten können ohne Voranmeldung zu den Öffnungszeiten in die Notfallpraxis kommen!

docdirekt
Montag bis Freitag 09.00 bis 19.00 Uhr

Kostenfreie Onlinesprechstunde der KVBW von niedergelassenen Haus- und Kinderärzten (nur für gesetzlich Versicherte in Baden-Württemberg)
0711-96589700 oder docdirekt.de

Zahnärztlicher Notfalldienst

Im Facharztzentrum Mannheim, Collinistraße 11, Erdgeschoss links (gegenüber Theresienkrankenhaus, parallel zur AOK)

Wochenende:
Tag und Nacht, von Freitag, 19.00 Uhr bis Montag 06.00 Uhr
Werktags: Nacht, von 19.00 Uhr - 06.00 Uhr

Gesetzliche Feiertage:
auch tagsüber von 06.00 Uhr - 19.00 Uhr

Eine telefonische Anmeldung für die oben genannnten Sprechzeiten ist nicht erforderlich!

Fachärztlicher Bereitschaftsdienst

Rhein-Neckar-Kreis in Heidelberg:

Augen-, HNO- und Kinderärzte:
116 117 (kostenfreie Rufnummer)

Apotheken Notdienst

So. 11.04.2021:
Rochus-Vital-Apotheke, Hockenheim, Speyerer Str. 1,
Tel.: 06205-282800

Mo. 12.04.2021:
Nord-Apotheke, Schwetzingen, Friedrich-Ebert-Str. 76,
Tel.: 06202-17020

Di. 13.04.2021:
Rohrhof-Apotheke, Brühl-Rohrhof, Brühler Str. 7,
Tel.: 06202-72353

Lußhardt-Apotheke, Neulußheim, Altlußheimer Str. 8,
Tel.: 06205-39670

Mi. 14.04.2021:
Central-Apotheke, Hockenheim, Karlsruher Str. 11,
Tel.: 06205-292040

Do. 15.04.2021:
Carl-Theodor-Apotheke, Brühl, Leipziger Str. 2,
Tel.: 06202-71810

Fr. 16.04.2021:
See-Apotheke, Ketsch, Seestr. 53,
Tel.: 06202-65533

Öffentliche Einrichtungen

Links und rechts am Rhein
BRÜHL

Unterstützen Sie die Gastronomie & den Einzelhandel in Brühl und Rohrhof

Gastronomie

Clubhaus der Hundefreunde Rohrhof **Hanfäcker 11**	Abhol- und Lieferservice von Hähnchen, Burger, Schnitzel, Steaks, Spareribs, Fisch, verschiedene Tagesgerichte	Di. - So. 11:00 - 22:30 Montag Ruhetag	06202 - 5908996 rathmann.christian@web.de www.clubhausderhundefreunde.de
Clubhaus SV Rohrhof „Zum Gockel“ **Gartenstr. 45**	Pizza, Teigwaren, Salat + Tagesgericht nur Abholung	Fr. - So. Fr. & Sa. 17:30 - 20:00 So. 12:00 - 14:00 und 17:30 - 20:00	06202 - 4098860 0173 - 9995854 berengere.knapp@googlemail.com www.clubhaus-svrohrhof.de
Freibad Kiosk Brühl **Britta Fassner** **Am Schrankenbuckel 11**	Von verschiedenen Omeletten über Bratwurst, Pommes frites, Wild- und Lammspezialitäten, verschiedene Salatvariationen, Fischspezialitäten bis zu vegetarischen und veganen Speisen. Das komplette Angebot ist auch unter Britta Fassner und der Brühl Gruppe auf facebook zu finden.	Mi. – Sa. 11:00 – 18:00 Sonn- und Feiertag 10:00 – 15:00 oder nach Vereinbarung	Vorbestellung unter: Tel. 0171-9373575 b.fassner@gmx.de oder direkt vor Ort.
Gasthaus Zur Traube **Schwetzinger Str. 18**	Tagesessen, Schnitzelkarte, Salatteller, Kaffee + gekühlte Getränke Abholung vor Ort - Planen für die Woche möglich	Mi. - So. 12:00 - 19:30 auch Sonntag Abend	06202 - 71818 persönlich ab 10:30 Anrufbeantworter ab 19:30 Uhr
Gaststätte „Keller´s“ **Kleintierzüchter** **Pferchstückerweg 1**	Mittagstisch und Wochenkarte Um Vorbestellung wird gebeten	Di. - Fr. 11:45-15:00 + alle zwei Wochen Sonntags-Mittagstisch 11:45 - 15:00	0157 - 38310825 06202 - 9546983 www.restaurant-Kellers.de
Gio’s Filzkugel Tennisclub **Rennerswald 17**	Abholservice nach telef. Bestellung, und Lieferservice ab € 15,- Bestellwert Komplette Speisekarte	Di. - So. 12:00 - 14:00 und 17:00 - 20:30 Montag Ruhetag	06202 - 74736 mail@gios-filzkugel.de
Grillstube Fotis Nicos **Brühler Str. 4**	nur Abholung	Di. - So. 17:00 - 22:00 Montag Ruhetag	06202 - 73550
Krone - das Gasthaus **Ketscher Str. 17**	Bitte einen Tag im Voraus bestellen	Mi. - So. 17:30 - 19:00 So. 11:30 - 13:00 Montag & Dienstag Ruhetag	06202 - 6070252 kontakt@krone-dasgasthaus.de www.krone-dasgasthaus.de
La Gelateria Brühl **Mannheimer Str. 19a**	Bestellannahme: WhatsApp Angabe von: Name, Adresse & Handynummer Lieferwunschzeit angeben (zwischen 14:00 - 20:00) Bestellung von 5 € + 2 € Liefergebühr ab 10 € kostenlose Lieferung in Brühl & Rohrhof	Eisverkauf über die Straße Bestellannahme 10:00 - 18:00 Auslieferung nur in Bechern	0170 - 5691907 Weitere Infos auf facebook unter La Gelateria Brühl
Partyservice Kögel **Bismarckstr. 45**	Essen to go – wechselndes wöchentliches Angebot Bitte zwei Tage im Voraus bestellen	Do. - So. 12:00 - 14:00 17:30 - 19:30	06202 - 77119 wernerkoegel@web.de www.koegel-partyservice.de
Pizzeria Cavallino **Mannheimer Str. 19**	Abholung vor Ort möglich, Lieferung: Bestellwert innerhalb Brühl ab 15 Euro	Di. - So. 12:00 - 15:30 und 17:00 - 21:00 Montag Ruhetag	06202 - 7608639
Pizzeria Da Agostino **Mannheimer Str. 5**	Abholung vor Ort nach telefonischer Bestellung Komplette Speisekarte	Do. - Di. 17:30 - 21:00 Mittwoch Ruhetag	06202 - 9453915
Pizzeria Da Christina **Schwetzinger Str. 15**	Pizza - Lieferservice	Di. - Sa. 17:00 - 22:00 So. 16:00 - 21:00 Montag Ruhetag	06202 - 9273791 PizzaZuHause.de, Lieferando
Pizzeria Da Silvio **Mannheimer Str. 29**	Liefer- und Abholservice	Mo. - So. 11:00 - 14:00 und 17:00 – 22:30 Dienstag Ruhetag	06202 - 75910 www.pizzeria-dasilvio.de
Restaurant Dalmacija “Da Flavio & Daniele” **Gartenstr. 37**	Liefer- und Abholservice. Mediterrane Küche vom Holzkohlegrill	Mo. - So. 11:30 - 14:00 17:00 - 21:00 Dienstag Ruhetag	06202 - 71117 oder 0152 - 54104130 info@dalmacija-bruehl.de www.dalmacija-bruehl.de
Restaurant „Der Grieche“ **Weidweg 9**	Komplette Speisekarte. Abholservice	Di. - So. 17:00 - 21:00 Montag Ruhetag	06202 - 71436 www.dergrieche-bruehl.de
Leckereienliebe **Daniel Ehlich** **Hofstr. 12a**	Dampfnudeln, Burger, deutsche Küche, Pasta und vieles mehr Bitte um telefonische Vorbestellung	Di. - Do. 11:00 - 14:00 und 17:00 - 21:00 Fr. 11:00 - 14:00 und 17:00 - 22:00 Sa. 16:00 - 22:00 So. 11:00 - 22:00 Montag Ruhetag	06202 - 9563876 oder 0176 - 63723588 info@leckereienliebe.de www.leckereienliebe.de
Sportpavillon **Clubhaus des FV 1918 Brühl** **Am Schrankenbuckel 16**	Kein Lieferdienst – Zum Mitnehmen!	Fr. 11:30 - 13:30 & 16:30 - 19:30 Sa. 16:30 - 19:30 So. 11:30 - 13:30 Montag - Mittwoch Ruhetag	0179 - 8113867
TV Clubhaus **Wiesenplätz 2**	Freitag bis Sonntag - Speisen zum Abholen Telefonische Vorbestellung erwünscht	Fr. & Sa. 16:00 - 20:00 So. 11:00 - 19:00 Montag – Donnerstag Ruhetag	06202 - 71852 0175 - 7226633 www.clubhausbruehl.de

XXL Kolosseum **Bahnhofstr. 1**	Abholung vor Ort nach telefonischer Bestellung von 17:00 – 21:45 Lieferung von 18:00 - 21:45	Mo. - Fr. 17:00 - 21:45 Sa. 16:00 - 21:45 So. 15:00 - 21:45 Donnerstag Ruhetag	06202 - 9288685 www.kolosseum-bruehl.de info@kolosseum-bruehl.de

Einzelhandel

Automobile Hohmann GmbH **Mannheimer Landstr. 6**	An- und Verkauf von jungen gebrauchten Fahrzeugen	Kontakt und Beratung per EMail und Telefon möglich	06202-9472600 0171-5776110 info@automobile-hohmann.de
Atelier Durchblick **Schwetzinger Str. 6**	Lieferservice in Brühl/Rohrhof/Ketsch oder Abholung am Tor (Rückseite Laden) nach tel. Vereinbarung. Gestaltungspakete für zuhause und Selbstbedienung-Verkaufsstand vor dem Laden mit Blumengestecken und Glas-Accessoires. Barzahlung in die montierte Kasse oder per PayPal	Click & collect	0172-6271516 info@atelier-durchblick.de
Bücherinsel GmbH **Mannheimer Str. 19**	Bücher, Beschäftigung, Basteln, Hörbücher, Gesellschaftsspiele (Brühl, Ketsch, Schwetzingen, Plankstadt, Rheinau) Lieferservice nach telefonischer Bestellung oder per Mail	Mo - Sa 9-18 Uhr Click & collect	06202-9479555 Anrufbeantworter buecherinsel10@aol.com
C-fashion **Mannheimer Str. 42**	Alle Bestellungen per Mail - Wir liefern alles für die Schule, Karten, Hefte, Wolle, Bürobedarf, Stoffe, Zeitschriften und Kurzwaren	Mo - Sa 8:30-12:30 Uhr Mo - Fr 15-18 Uhr	06202-924848 kurs@c-fashion.de
Elayne Kosmetik Institut **Schwetzinger Str. 5**	Unser Kosmetikinstitut bietet derzeit medizinische Fußpflege an. Auch bieten wir Ihnen die persönliche Abholung von Produkten, Produktberatung, Lieferservice sowie den Erwerb von Gutscheinen an. Alles aber nur nach Terminvereinbarung	Sie können uns telefonisch, per Email sowie über WhatsApp/SMS kontaktieren	0176-64975117 info@elayne-kosmetik.de
extracolors work-art-galerie - Petra Ditter **Rheinauer Str. 19/21**	Kunstgegenstände, Geschenkgutscheine (individuell einsetzbar auch für Workshops), Kunstkarten, Seidenschals, Lichtobjekte, Skulpturen, Wohndekoration. Lieferservice Brühl/Rohrhof/Ketsch/Rheinau, per Post oder Abholung nach telefonischer Vereinbarung.	Click & collect Bargeldlose Zahlung per EC- & Kreditkarte möglich.	0171-1721602 petra.ditter@extracolors.de
Fassl Helga **Mannheimer Str. 36**	Wir bieten Ihnen medizinische Fußpflege an. Verkauf von Kleidung, Gutscheinen, Kosmetikprodukten kontaktlos am Geschäft möglich	Mo/Di und Do/Fr Jeweils 10-12:30 und 15-18 Uhr für Sie erreichbar	06202-77574 oder 77333 0170-5229158 info@helgafassl.de
Feige Fliesenfachgeschäft **Rheinauer Str. 2**	Verkauf, Verlegen von Wand und Bodenfliesen, Terrasse, Balkon, Mosaik und Naturstein. Reparaturarbeiten und Alles rund ums Haus	Ausstellung und Büro nach tel. Vereinbarung geöffnet.	Kostenfrei unter 0800-7824900 feige.fliesen@gmx.de
Friseur und Kosmetik Schnittzimmer **Hauptstr. 74**	Nachhaltige Haarprodukte, Haarfarbe und Kosmetikprodukte auf Aloe Basis - Facebook über Schnittzimmer/Anja Siebler	Di/Mi/Fr jeweils 10-19 Uhr Do 9-18 Uhr und Sa 10-15 Uhr Bitte telefonische Voranmeldung	0176-32845941 oder WhatsApp anja@schnittzimmer.com
Goldschmiedeatelier feinMetall **Ketscher Str. 2b**	Altgoldankauf, Goldschmiedearbeiten Reparaturen, Umarbeitungen und Neuanfertigungen	Termine nach telefonischer Vereinbarung oder per Mail	Telefon 8560878; Mail info@atelier-feinmetall.de
KFZ.Gutachten Büro.Anweiler **Karlsbader Ring 40**	Unfallschäden, Wertgutachten, Zeitwertermittlung und Oldtimer-bewertungen das „Rundum-Sorglos-Paket"! Egal ob auf 2 oder 4 Rädern, wir sind für Euch vor Ort und im Schadenfall verhelfen wir euch zu eurem Recht. Für Fragen rund ums KFZ stehen wir sehr gerne zur Verfügung	Mo - Fr 8-20 Uhr Sa 9-18 Uhr	06202-9782542 0170 – 4189696 bitte@einGutachten.de www.anweiler.online
Kosmetik und Fußpflege Bella Vita **Hofstr. 7**	Liefer-, Abhol- und Versandservice für Kosmetik und Fußpflege Produkte sowie Gutscheine für jeden Anlass Zahlung durch Lastschrift/ Überweisung	Bitte telefonische Vorbestellung	0151-12356511 r.widder@gmx.net www.Kosmetikstudio-Bruehl.de
KosMetik hautnah **Schütte-Lanz-Str. 25**	Liefer-, Abhol- und Versandservice Pflege für Gesicht und Körper Gutscheine für die Nach-Corona-Zeit. Bargeldlose Zahlung möglich	Kontakt per Email oder Telefon	0176-22970383 06202-9560819 info@korneo.de
Reisebüro Andreas Noe **Hildastr. 1-3**	Reisebuchungen für Sommer 2021, Winter 2021/2022 und teilweise schon für Sommer 2022 möglich Verschicken von Reiseangeboten per Mail und Einwurf von Reisekatalogen in Brühl und Rheinau Süd!	www.reisebuero-noe.de/kontakt	Anfragen unter 06202-9478637 auf den Anrufbeantworter oder an reisebuero-noe@web.de
Wohnstudio Anke Laier **Rheinauer Str. 3**	Abholung vor dem Laden oder Auslieferung nach Vereinbarung. Auch besteht die Möglichkeit, Ware, die keine Lagerware ist, nach eingehender telefonischer Beratung (oder per Email) zu bestellen	Click & collect	0170-8033571 wohnstudio@gmx.net

Angebotsliste TAXI-Transfer Brühl – Impfzentrum

Die Gemeinde Brühl hat mit den lokalen Taxiunternehmen pauschale Transfergebühren zu den Impfzentren vereinbart. Die unten aufgeführten Kosten enthalten Hin- und Rückfahrt zu den beiden zentralen Impfzentren in Mannheim und Heidelberg zzgl. Wartezeit oder Wiederabholung. Der angebotene Preis beinhaltet einen max. Zeitaufwand von 80 Minuten.
Vor Inanspruchnahme des Taxi-Dienstes bitte die Konditionen mit dem Taxiunternehmen noch einmal abklären.

Taxi 2000 Bhatti und Bürkle	45 € MA u. 50 € HD	06202-56156
Taxi 7676	45 € MA und HD	06202-7676
Taxi On tour	49 € MA und HD	06202-702777 oder 0160-97908184
Taxi Özze	45 € MA und HD	06202-4096444 oder 0172-9260300

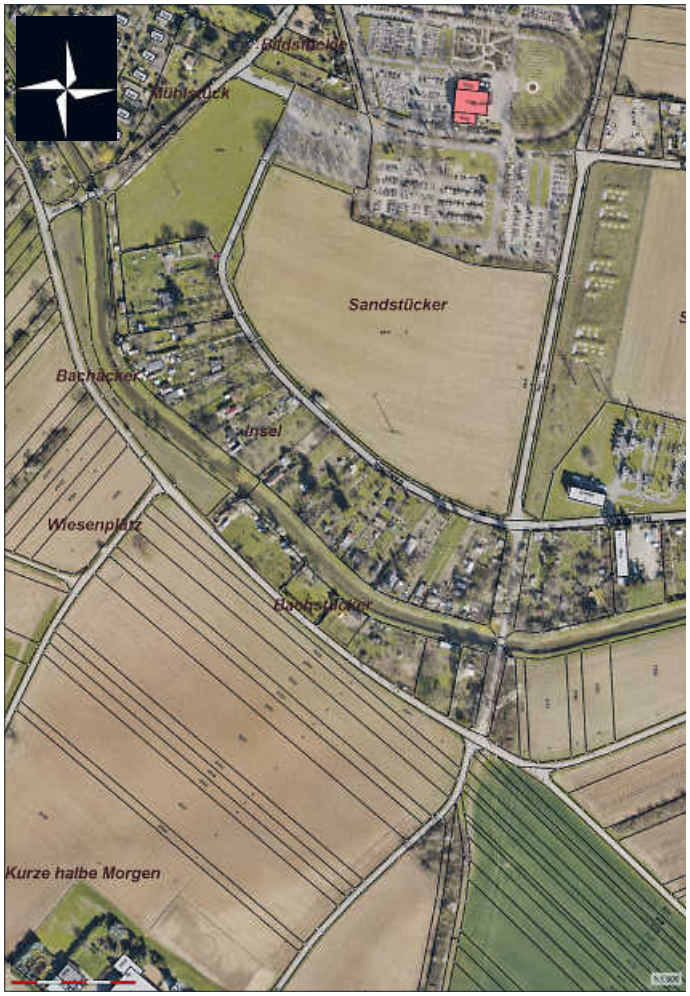
Stand: 06.04.2021 – 12:00 h

Neue Einträge oder Änderungswünsche senden Sie bitte bis spätestens dienstags 12:00 Uhr an: karten@bruehl-baden.de

alle Angaben ohne Gewähr
Ihre Gemeindeverwaltung

Links und rechts am Rhein
BRÜHL

Erneuerung Leimbachbrücke



Die Gemeindeverwaltung Brühl teilt mit, dass seit dem 06.04.2021 die Brücke über den Leimbach beim Eisenbahnweg erneuert wird. Zu diesem Zweck wird diese Brücke nach Ketsch voll gesperrt. Eine Umleitung für Radfahrer und Fußgänger besteht über die nur wenige hundert Meter flussabwärts gelegene Brücke, auf Höhe des Brühler Friedhofs.

Die Baumaßnahme dauert voraussichtlich ca. 7 Monate.

Wir bitten um Ihr Verständnis und Beachtung.

Gemeindeverwaltung Brühl

Ortsbauamt

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Brühl
Internet: http://www.bruehl-baden.de
E-Mail: buergermeisteramt@bruehl-baden.de

Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen: Bürgermeister Dr. Ralf Göck oder Vertreter im Amt.

Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Klaus Nussbaum, Opelstr. 29,
68789 St. Leon-Rot

Druck und Verlag: Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co. KG, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 873-0
Internet: www.nussbaum-medien.de

Anzeigenberatung: K. Nussbaum Vertriebs GmbH, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 5449-0,
Internet: www.knvertrieb.de

Zuständig für die Zustellung:
G.S. Vertriebs GmbH, Josef-Beyerle-Str. 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0,
E-Mail: info@gsvertrieb.de
Bürozeiten: Mo. – Mi., Fr. 8 – 17 Uhr;
Do. 8 – 18 Uhr; Sa. 8 – 12 Uhr
Zusteller: www.gsvertrieb.de

Bildnachweise:
© Fotos Rubrikenbalken: Thinkstock

Nachhaltigkeit

Papier
Das eingesetzte Papier ist aus deutscher Produktion (Augsburg/Bayern).
Es besteht zu ca. 75 % aus Altpapier.
Der verwendete Holzschliff wird aus Durchforstungsholz von nachhaltig bewirtschafteten Wäldern gewonnen.

Energie

Wir verwenden zu 100 % zertifizierten Strom aus Wasserkraft und vermeiden damit Umweltauswirkungen – keine CO_2-Emission, kein radioaktiver Abfall.

Mehr Informationen:
www.nussbaum-medien.de

STADTRADELN 2021

Freibad Brühl

Lustige April-Angel-Aktion im Freibad

Das Bäderteam hatte am 1. April zum gemeinsamen Forellenfischen im Freibad eingeladen. Es war ein Aprilscherz.

Nach einem Jahr der coronabedingten Schließung wolle man das Freibad nun im Mai endlich wieder öffnen. Und als Osterüberraschung setze man vorher 100 Regenbogenforellen in eines der Becken ein.

Wer mitfischen wolle, solle sich am 1. April ab 10 Uhr am Eingang anmelden. „Tatsächlich standen sechs Leute vor der Tür, die eine Forelle fangen wollten", berichtet Bäderleiter Patrick Berndt. Sie mussten allerdings mit leeren Händen wieder von dannen ziehen.

Die Idee für die Aktion hatte der Brühler TV-Produzent Meikel Fuchs. Um seine Mitbürger in den April zu schicken, legte er sich mächtig ins Zeug und produzierte eine 11-minütige Reportage über die angeblichen Vorbereitungen für die Forellen-Aktion. In dem Film sieht man unter anderem, wie die Becken mit Wasser gefüllt und die Fische angeliefert werden.

„Wir haben dafür extra ein paar Plastikforellen geordert und mithilfe von Nylonfäden dazu gebracht, sich im Wasser zu bewegen", berichtet Fuchs. Auch Bürgermeister Ralf Göck war mit von der Partie, genauso wie die Brühler Aquarienfreunde. „Die wussten allerdings nicht, dass das Ganze ein Scherz war und dachten, wir drehen eine Reportage über Aquarien", so Fuchs.

Die „getäuschten" Angler nahmen es gelassen. Manche trösteten sich bei Klaus Fassner vom Freibad Kiosk mit einem Zander-Salat to go.

Bücherei

Gemeindebücherei Brühl

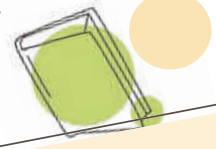
Bibliothek weiterhin geschlossen
Die Bibliothek ist aufgrund der aktuellen Corona-Verordnung weiterhin geschlossen. Sobald wir wieder öffnen dürfen, werden wir Sie über die vorhandenen Kanäle und Printmedien informieren.
Während der Schließung ist die Bibliothek telefonisch oder per E-Mail erreichbar.

Abholservice mit Terminvereinbarung möglich
Die Gemeindebücherei Brühl (Baden) bietet einen Abholservice mit Terminvereinbarung an. Beachten Sie die Informationen und die Schrittfolge bei der Abholung der Medien, die Sie auf der Facebook-Seite der Bücherei und der Website der Gemeinde Brühl unter dem Link „Bücherei“ als PDF einsehen können.

Verlängerung Ihrer Medien
Die Medien werden automatisch verlängert. Bitte kontrollieren Sie regelmäßig Ihr Konto bezüglich der neuen Leihfrist Ihrer Medien. **Es entstehen keine Mahngebühren.**

Neue Bücher warten auf Ihre Ausleihe
Die Gemeindebücherei hat neue Medien erhalten, die sich über eine Ausleihe freuen würden. Diese Woche stellen wir Ihnen eine kleine Auswahl davon aus dem **Romanbereich** vor:

- **„Über Menschen“** von **Juli Zeh**[1]**:** Dora zieht in das brandenburgische Dorf Bracken und muss erfahren, dass das Dorf doch nicht so idyllisch ist wie gedacht. Ein Roman, der über unsere unmittelbare Gegenwart mit all ihren Befangenheiten, Ängsten und Schwächen unbedingt lesenswert ist.
- **„Unvergesslicher Frühling in Meran“** von **Gabriele Raspel**[2]**:** Die Schicksale zweier Familien, die in einem Haus in Merans Altstadt zusammenleben, sind eng miteinander verwoben. Als der kleine Junge aus einer der Familien verschwindet, wird das Leben der Bewohner auf den Kopf gestellt.
- **„Kirschen zum Frühstück – Erlebte Geschichten“** von **Renate Schoof**[3]**:** Dieses Buch enthält viele Geschichten über die Zeit des Älterwerdens – von den Freuden, aber auch den Herausforderungen. Jedes neue Lebensjahr soll als Geschenk betrachtet werden.



Our Rhine / Unser Rhein
Unter dem folgenden Link erfahren Kinder alles über den Rhein und können eine virtuelle Rhein-Reise von der Quelle bis zur Mündung in der Nordsee machen[4]:
https://edu.ourrhine.eu
Wir wünschen viel Spaß beim Ausprobieren.

Bleiben Sie gesund.

Ormessonstraße 3
68782 Brühl
Telefon: 06202 702983
E-Mail: buecherei@bruehl-baden.de
wegen des Lockdowns nur
telefonisch und per E-Mail erreichbar

Bilder: freepic,

Literaturverzeichnis

[1] buecher.de GmbH & Co. KG-Online (2021): „Über Menschen“ Juli Zeh. URL: https://www.buecher.de/shop/leben-auf-dem-land/ueber-menschen/zeh-juli/products_products/detail/prod_id/60483259/, zuletzt abgerufen am 06.04.2021
[2] buecher.de GmbH & Co. KG-Online (2021): „Unvergesslicher Frühling in Meran“ von Gabriele Raspel. URL: https://www.buecher.de/shop/italien/unvergesslicher-fruehling-in-meran/raspel-gabriele/products_products/detail/prod_id/60712939/, zuletzt abgerufen am 06.04.2021
[3] buecher.de GmbH & Co. KG-Online (2021): „Kirschen zum Frühstück – Erlebte Geschichten“ von Renate Schoof. URL: https://www.buecher.de/shop/alzheimersche-krankheit/kirschen-zum-fruehstueck/schoof-renate/products_products/detail/prod_id/60569270/, zuletzt abgerufen am 06.04.2021
[4] Stiftung Naturschutzzentrum Karlsruhe-Rappenwört-Online (2021): „Our Rhine“. URL: https://edu.ourrhine.eu, zuletzt abgerufen am 06.04.2021

Kindergarten Heiligenhag

„Hosianna, hoch lebe der König!“

Voller Spannung lauschten die Kinder den Erzählungen über Jesus‘ Einzug in Jerusalem. Liebevoll angemalte Steine veranschaulichten den Kindern die Stationen des Passionsweges vom Einzug bis hin zur Auferstehung. So konnten sie nachvollziehen, was vor vielen, vielen Jahren an Ostern Besonderes passierte und warum wir es jedes Jahr wieder feiern.

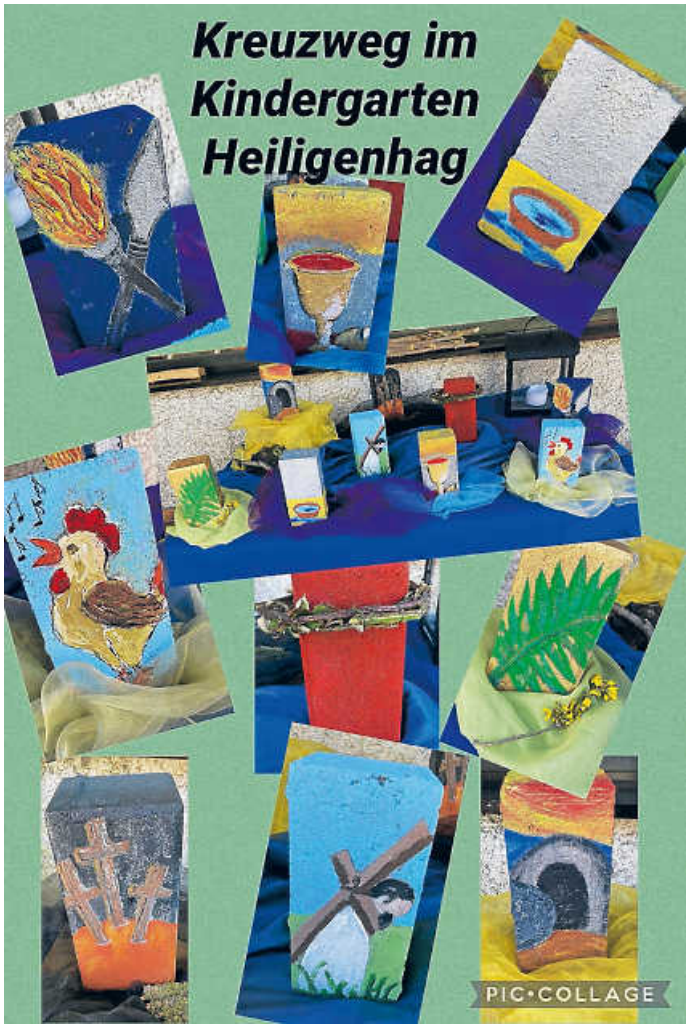


Foto: Ev. Kindergarten Heiligenhag

Kath. Kindergarten St. Bernhard

Endlich ist es soweit, der Frühling ist da. So mancher Osterhase hüpft schon eifrig über Felder und Wiesen.

Auch bei uns im Kindergarten hat der Osterhase, während die Kinder bei einem leckeren Osterfrühstück saßen, seine Körbchen im Garten versteckt.

Doch die Überraschung nahm kein Ende. Die Erzieherinnen spielten die Geschichte von „Stups dem kleinen Osterhasen“, der wie alle wissen, immer viel Unsinn machte.

Er legte die Eier in den Schuh von Fräulein Maier und die Kinder konnten es kaum fassen, denn es war tatsächlich ein echtes Ei im Schuh, das zu Rührei wurde. Als er auch noch der Henne Berta ein Ei klaute und sie ihm hinterherlief war die Freude der Kinder riesengroß.

Immer wieder sangen sie, mit der Erzählerin den Refrain und hatten riesigen Spaß bei der Aufführung.

Mit einem ganz kräftigen Applaus und dem Wunsch „spielt es bitte noch einmal“, endete ein toller Vormittag.

Alle Erzieherinnen waren vor der Aufführung beim Schnelltest
Foto: Kindergarten St. Bernhard

Volkshochschule Bezirk Schwetzingen e.V.

Öffnungszeiten und Kontaktdaten:
Mo, Di, Do 9.00-12.00 und 15.00-18.00 Uhr
Mi und Fr 9.00-12.00 Uhr
Information und Anmeldung: 06202 2095-0
info@vhs-schwetzingen.de
www.vhs-schwetzingen.de

Mitteilungen anderer Behörden

Das Vermessungsamt des Rhein-Neckar-Kreises informiert

Ab April 2021 wird das Vermessungsamt des Rhein-Neckar-Kreises in Brühl in größerem Umfang Gebäudeaufnahmen für das Liegenschaftskataster durchführen. Die Vermessungsarbeiten erfolgen von Amts wegen und erstrecken sich auf den gesamten bebauten Bereich der Gemarkung Brühl. Die Einmessung erfolgt dabei nicht nur für Neubauten, sondern auch für Gebäude, die bereits vor Jahren errichtet oder in ihrer Grundfläche verändert wurden.
Zu der Gebäudeaufnahme ist das Vermessungsamt nach dem Vermessungsgesetz von Baden-Württemberg berechtigt und verpflichtet. Durch die Errichtung oder Veränderung von Gebäuden sind die Angaben des Liegenschaftskatasters nicht mehr aktuell und müssen entsprechend ergänzt werden. Die Mitarbeiter des Vermessungsamts sind befugt, die Flurstücke zur Durchführung der Gebäudeaufnahmen zu betreten.
Die betroffenen Grundstückseigentümer erhalten unmittelbar vor Beginn der Vermessungsarbeiten eine persönliche Ankündigung mit weiteren Informationen.

Digitaler Wandel in der öffentlichen Verwaltung nach dem Modell Rhein-Neckar schreitet voran

Modellvorhaben „Kooperatives E-Government“ wird fortgesetzt

Das Modellvorhaben „Kooperatives E-Government in föderalen Strukturen“ wird bis 2025 fortgesetzt. Darauf verständigten sich Ende März die Länder Baden-Württemberg, Hessen und Rheinland-Pfalz gemeinsam mit der Metropolregion Rhein-Neckar.
Die Erkenntnis, dass innovative Vorgehensweisen einen Raum benötigen, in dem sie entwickelt und erprobt werden können, hatte im Dezember 2010 die Länder Baden-Württemberg, Hessen und Rheinland-Pfalz und den Bund dazu bewogen, gemeinsam mit der Metropolregion Rhein-Neckar (MRN) das Modellvorhaben „Kooperatives E-Government in föderalen Strukturen“ zu initiieren.

Fortsetzung des Modellvorhabens Kooperatives E-Government 31.3.2021 *Foto: MRN GmbH*

Gut zehn Jahre später ziehen die Metropolregion sowie ihre drei Trägerländer eine positive Bilanz und haben daher die Verstetigung des Modellvorhabens beschlossen. Im Fokus des Modellvorhabens sollen auch in Zukunft die Schnittstellen zwischen Wirtschaft und Verwaltung stehen. Gerade in diesem Handlungsfeld sehen die drei Bundesländer und die MRN aktuell auch besondere Synergien mit der Umsetzung des Onlinezugangsgesetzes.

Ziele des Vorhabens:

Die Kooperationspartner wollen durch die Fortsetzung und weitere Intensivierung der ebenen-, länder- und fachübergreifenden Zusammenarbeit den Aufbau einer noch stärker vernetzten Verwaltung und die Entwicklung kooperativer E-Government-Lösungen gemeinsam weiter vorantreiben. Das Spektrum reicht dabei von der Genehmigung von Baumaßnahmen, über die digitale Bereitstellung raumbezogener Daten bis zur Einbindung von ausländischen Fach- und Führungskräften.

Die Kooperationspartner nutzen das Modellvorhaben auch in Zukunft als Innovations- und Erprobungsraum, um ebenenübergreifend entwickelte Infrastrukturkomponenten und Standards fachübergreifend in der Praxis zu testen, damit sie ihren Mehrwert entfalten können. Ein Beispiel bildet der Aufbau von regionalen Dateninfrastrukturen, um notwendige Baumaßnahmen im Straßenraum in Zukunft noch besser aufeinander abstimmen zu können.

Die Erkenntnisse des Modellvorhabens sollen auch in Zukunft genutzt werden, um die Entwicklung eines kooperativen E-Government in föderalen Strukturen auch in anderen Regionen Deutschlands zu fördern.

Unterzeichner der Fortführungs-Vereinbarung sind die IT-Beauftragten (CIOs) der Länder Stefan Krebs (Baden- Württemberg), Patrick Burghardt (Hessen) und Randolf Stich (Rheinland-Pfalz) sowie Stefan Dallinger (Vorsitzender Verband Region Rhein-Neckar).

Stimmen zur Fortführung des Modellvorhabens „Kooperatives E-Government in föderalen Strukturen“:

Stefan Dallinger, Vorsitzender des Verbands Region Rhein-Neckar und Vorsitzender des Lenkungskreises des Modellvorhabens bedankte sich für die bisherige Unterstützung und gute Zusammenarbeit. „Als Metropolregion Rhein-Neckar sind wir wirklich sehr stolz auf die in dieser Dimension deutschlandweit einzigartige Form der länderübergreifenden Zusammenarbeit. Wir danken unseren drei Bundesländern und auch dem Bund/BMI, dass sie mit uns gemeinsam bereits vor über zehn Jahren den Grundstein dafür gelegt haben, Innovations- und Transformationsprozesse im Bereich der öffentlichen Verwaltung aktiv zu fördern.“

„Anhand der Umsetzung des Onlinezugangsgesetzes lässt sich sehr konkret erkennen und nachweisen, welchen Nutzen das länderübergreifende Modellvorhaben für die staatliche Modernisierung hat“, so **Randolf Stich**, Innenstaatssekretär und IT-Beauftragter des Landes Rheinland-Pfalz. „Nur auf der Basis der bestehenden institutionellen Strukturen und den über Jahre aufgebauten Kompetenzen im Bereich E-Government, konnten wir mit Hilfe der Metropolregion Rhein-Neckar bereits im Dezember 2020 mit der OZG-Leistung zur Beschleinigung des Breitbandausbaus den Prozess im Themenfeld Bauen und Wohnen online schalten.“

Ministerialdirektor **Stefan Krebs**, CDO der Landesregierung Baden-Württemberg würdigte insbesondere die branchenorientierte Ausrichtung des länderübergreifenden Modellvorhabens. Aufbauend auf der Tatsache, dass die fortschreitende Digitalisierung unsere Gesellschaft und die Wirtschaft bereits erheblich verändert hat, führte er aus: „Viele Expertinnen und Experten sind sich einig, dass wir sowohl im Bereich der Wirtschaft, aber auch in der öffentlichen Verwaltung erst am Anfang wirklich fundamentaler Veränderungen stehen. Umso wichtiger ist es, dass wir in einer so starken Wirtschaftsregion wie Rhein-Neckar gemeinsam mit Wirtschaft und Wissenschaft daran arbeiten, unsere zunehmend datenbasierte Wirtschaft und Gesellschaft aktiv zu gestalten.“

Alle Mitglieder des Lenkungskreises bekräftigten diesbezüglich die herausragende Bedeutung neuer Formen und Methoden der Zusammenarbeit – ein Trend der sich innerhalb der Verwaltung an einer steigenden Zahl von Innovations- und Digitalisierungslaboren, Digitalen Hubs oder Coworking-Spaces ablesen lässt.

Patrick Burghardt, Digitalstaatssekretär sowie CIO und Bevollmächtigter der Landesregierung Hessen für E-Government und Informationstechnologie wies in diesem Zusammenhang auf die sich aktuell sehr schnell verändernden Anforderungen an entsprechende Kompetenzen hin. Umso erfreulicher sei es, dass die Metropolregion Rhein-Neckar erst kürzlich im Rahmen des Modellvorhabens auch diesbezüglich ein vielversprechendes länderübergreifendes Projekt auf den Weg bringen konnte: „Der ‚KommunalCampus‘ soll zur wichtigsten Anlaufstelle für den Erwerb und den Ausbau von Digitalkompetenz auf kommunaler Ebene werden. Die Zusammenarbeit mit Hochschulen und Universitäten, Kammern und Verbänden sowie etablierten und neuen Akteuren der beruflichen Aus- und Weiterbildung ermöglicht es, dass Weiterbildungsangebote auf einer internetbasierten Plattform und individuell zugeschnitten den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern in der öffentlichen Verwaltung angeboten werden.“

Hintergrund E-Government:

E-Government gilt als wichtiger Motor für Verwaltungsmodernisierung. Durch den gezielten Einsatz von Informations- und Kommunikationstechnologien lassen sich die Prozesse zwischen Wirtschaft und Verwaltung einfacher, schneller und kostengünstiger gestalten und auf Seiten der Verwaltung neue Arbeits- und Organisationsformen etablieren. E-Government bietet die Chance, Verwaltungsgrenzen zu überwinden und einen virtuell einheitlichen Verwaltungsraum aufzubauen, ohne dass hierfür in jedem Fall eine umfassende Strukturreform oder Neuordnung der Zuständigkeiten erforderlich ist. In diesem Zusammenhang gewinnen organisations- und ebenenübergreifende E-Government-Lösungen an Bedeutung. Über eine Modernisierung der Verwaltung hinaus stellt sich E-Government gerade in den Prozessen zwischen Wirtschaft und Verwaltung als Mittel zur Wirtschaftsförderung und damit als Motor zur Standortsicherung dar.

E-Government-Modellregion Rhein-Neckar

Die Metropolregion Rhein-Neckar gehört bereits seit 2006 deutschlandweit zu den Pionieren der interkommunalen und ebenenübergreifenden Zusammenarbeit im Bereich Verwaltungsmodernisierung, Digitalisierung und E-Government. Aufbauend auf der Verankerung entsprechender Zielsetzungen in Bezug auf die „vernetzte Verwaltung“ (mit einem besonderen Fokus auf deren Schnittstellen und Prozessen zur Wirtschaft) als einem strategischen Handlungsfeld der Regionalentwicklung konnte durch das Modellvorhaben „Kooperatives E-Government in föderalen Strukturen“ (ab 2010) ein deutschlandweit einzigartiger institutioneller Rahmen geschaffen werden, auf dessen Grundlage bereits zahlreiche Innovationen entwickelt, erprobt und in den Betrieb gebracht werden konnten. Neben wichtigen Beiträgen zur Standardisierung (z.B. Anwendung bzw. Erweiterung der Standards xBau/xPlanung für Anwendungen im Bereich Tiefbau / Breitbandausbau) gehört dazu auch die erfolgreiche Beteiligung an anspruchsvollen Ausschreibungen und innovativen Förderprojekten mit Bezügen zu Thema Digitalisierung und E-Government „Modellregion der intelligenten Vernetzung“

(BMWI), „Experimentierfeld Digitaler Straßenraum“ (BMVI), „Interkommunales Wissensmanagement“ (BAMF), „Digitalisierung und Automatisierung umweltrechtlicher Berichtspflichten“ (BMI/UBA) und „The OnceOnly-Principle“ (BMI/EU). Auf der Grundlage dieser und weiterer Projekte konnten häufig weitere fachliche und/oder technische Synergien erschlossen werden. Dies betrifft aktuell insbesondere den Prozess der OZG-Umsetzung zunehmend jedoch auch Themen wie Kooperative Dateninfrastrukturen oder sichere digitale Identitäten.

Neben der bis Ende 2022 im Fokus stehenden Umsetzung des OZG (u.a. Betreuung von Modellkommunen des Landes bzw. bundesweiter Rollout-Vorhaben) zählen vor allem Aktivitäten zum Auf- und Ausbau kooperativer Dateninfrastrukturen sowie Aktivitäten zur Entwicklung und Erprobung weiterer neuer Formen der institutionellen Zusammenarbeit, z.B. in Form von regionalen Kompetenz- bzw. Leistungszentren, Innovationslaboren, interkommunalen Entwicklungs- und Nutzungsverbünden im Bereich OpenSource-Software oder in Bezug auf die Aus- und Weiterbildung (Beispiel: Entwicklung DHBW-Studiengang bzw. erfolgreiche Gründung der KommunalCampus eG).

Kirchliche Nachrichten

Katholische Kirchengemeinde Brühl-Ketsch

Kontaktdaten

Pfarramt, Kirchenstr. 15, Telefon: 7601820, Fax: 7601025
www.kath-bruehl-ketsch.de,
pfarramt.bruehl@kath-bruehl-ketsch.de

Kath. Gottesdienste nach Ostern

Weiterhin ohne Präsenz der Gemeindemitglieder doch mit herzlicher Einladung, per Livestream die Gottesdienste mitzufeiern, gerne auch zu einem späteren Zeitpunkt.
www.kath-bruehl-ketsch.de

Sonntag, 11.04.2021

10:30 h	Hl. Schutzengel Brühl	Hl. Messe

Sonntag, 18.04.2021

10:30 h	St. Sebastian Ketsch	Hl. Messe mit Pfr. Sauer

Beide Gottesdienste werden musikalisch von der Schola der Kantorei gestaltet.

Das Licht der Auferstehung ...

Kath. Kirchengemeinde Brühl-Ketsch feierte Ostergottesdienste online

Im zweiten Ostern der Pandemie sind immerhin Gottesdienste möglich – mit Blick auf die vorgegebenen Einschränkungen feierte die kath. Kirchengemeinde Brühl-Ketsch ohne Präsenz der Gläubigen, diese waren per Livestream in die Kirchen eingeladen.

Gründonnerstagabend – wachet und betet –

Im Gedenken an das letzte Abendmahl feierte Pfarrer Bertsch den einfühlsamen Gottesdienst am Gründonnerstagabend in Brühl. „Im Gedenken an die synoptische Tradition der Evangelien steht das letzte Abendmahl Jesu in enger Tradition zum jüdischen Pessach-Fest – in Erinnerung an die Befreiung des Volkes Israel aus der ägyptischen Sklaverei“ so Pfarrer Bertsch.

Symbolisch stand dazu neben dem Altar in der Schutzengelkirche Brühl die Menora, der siebenarmige jüdische Leuchter.

Nicht das Abendmahl zur leiblichen Stärkung gilt es an diesem Abend hervorzuheben, sondern die Fußwaschung, die Erniedrigung Jesu vor seinen Jüngern, seinen Freunden.

Als Zeichen höchster Ehre, Liebesdienst und pure Lebenshingabe für eine besondere Gemeinschaft – so Pfarrer Bertsch in seiner Predigt.

Herr, in deine Hände ...

In die Trauer der Karfreitagsliturgie legte Pfarrer Bertsch die letzten Worte Jesu „Vater, in Deine Hände befehle ich meinen Geist“ und dann, so heißt es, gab Jesu seinen Geist auf – doch – Geist ist Leben. Jesus hat sich nicht selbst aufgegeben, sondern sein ganzes Sein in Gottes Hand gelegt. Wie trostreich kann es sein – am Ende des Tages, am Ende des Lebens, loszulassen, alles in Gottes Hand zu legen. Im Kreuz ist Heil – gesungen von der Schola der Kantorei – eine tiefgründige Erfahrung.

Die Freude der Auferstehung ...

Traditionell weihte Pfarrer Bertsch zusammen mit Diakon Heiko Wunderling vor der Schutzengelkirche Brühl am Karsamstagabend das Osterfeuer und entzündete daran die neue Osterkerze. Im weiteren Verlauf des Gottesdienstes holte Diakon Heiko Wunderling mit seiner Predigt die Zuhörer in das österliche Geschehen. Trauer, Erinnerung, Zeichen bleibender Liebe zu den Toten – und dann: die Botschaft der Erlösung, der Auferstehung. Trost, Hoffnung und Mut gehen davon aus, mögen sich die Herzen der Gläubigen mit Freude und Zuversicht erfüllen.

Zum Ende der Osternachtfeier weihte Pfarrer Bertsch die Osterkerzen für die drei Kirchen der Gemeinde mit dem Wunsch, das Licht dieser Kerzen erhelle die Dunkelheiten der Welt.

Ostersonntag in Ökumene

In ökumenischer Verbundenheit beginnt dieser Tag in aller Frühe mit der Auferstehungsandacht im evangelischen Gemeindezentrum Brühl, im frühmorgendlichen Dunkel, erhellt nur von der Osterkerze.

Pfarrerin Melanie Börnig und Diakon Kurt Gredel griffen die Situation der Frauen auf, die am frühen Morgen das Grab Jesu leer vorfanden – überrascht vom Licht des Lebens!

Zum feierlichen Gottesdienst am Vormittag wurde St. Sebastian Ketsch vom Sonnenschein erhellt.

Jubelnd erklangen die Osterlieder, gesungen von der Schola der Kantorei mit Stefan Göttelmann an der Orgel. Befreiende, tiefe Osterfreude kommt damit zum Ausdruck – nur zu gerne hätten die Gemeindemitglieder bei Anwesenheit da mitgeschmettert. In seiner Predigt nahm Pfarrer Bertsch, Petrus mit all seinen menschlichen Schwächen in den Mittelpunkt, begründet aus dem Johannesevangelium. „Kirche ist da, wo Geist und Liebe gegen Amt und Struktur gewinnen, wo Worte, die Hoffnung atmen und Mut machen den Wettlauf mit den Verlautbarungen gewinnen. Kirche des Auferstandenen ist da, wo die neuen Anfänge von Menschen gegen die alte Schuld gewinnen“.

Ostermontag – der Gang nach Emmaus ...

Wer kennt diese Geschichte nicht – die traurigen Jünger in ihrer Begegnung mit Jesus, den sie nicht erkennen. Diakon Kurt Gredel führte mit seiner Predigt dazu aus, wie Jesus den Zweiflern nahe kommt, sie ernst nimmt. Übertragen in das Heute gilt für Kirche als wesentliche Aufgabe, in besonderer Liebe auf Zweifelnde zuzugehen, Veränderungen auf den Weg bringen. Pfarrer Sauer zelebrierte diesen Gottesdienst in St. Michael, Rohrhof.

Die gesamten Gottesdienste wurden musikalisch mitgestaltet von den Sängern der Schola der Kantorei, dafür gebührt ein besonderer Dank und Vergelt's Gott.

Auch dem Team für das Livestreaming muss gedankt werden, dieser Job ist nicht immer ganz einfach… ms

Ökumenische Nachrichten

Abendandacht

Die ökumenischen Abendandachten in der Kirche müssen vorerst leider ausgesetzt bleiben! Allerdings wird die Kirche immer mittwochs in der Zeit von 18:30 bis 19:30 Uhr zum stillen Gebet geöffnet sein („Stille Kirche“). In diesem Zeitfenster haben Sie die Möglichkeit, vorbeizukommen, kurz zu verweilen, sich einen Moment in die Bank zu setzen und einen kurzen schriftlichen Impuls mit nach Hause zu nehmen.

Bitte denken Sie daran, dass auch während der Stillen Kirche die Pflicht zum Tragen einer FFP2/KN 95-Maske besteht.

Mittwoch, 14.04.2021

18.30 Uhr Stilles Gebet in der Evang. Kirche Brühl (bis 19:30 Uhr)

Evangelische Kirchengemeinde Brühl

Kontaktdaten
Pfarramt Brühl, Kirchenstr. 1, Telefon 71232, Fax 780421
E-Mail: bruehl@kbz.ekiba.de
Besuchen Sie unsere Homepage:
www.evkirche-bruehl-baden.de

Das Pfarrbüro ist besetzt:

Mo, Di, Mi	9.00 – 11.30 Uhr
Do	geschlossen
Fr	8.30 – 10.00 Uhr

Termine mit Pfarrerin Börnig (Tel. 9479529) und Pfarrer Demal (Tel. 72618) nach Vereinbarung.

Gottesdienste
Sonntag, 11.04.2021- Quasimodogeniti
10:00 Uhr Gottesdienst mit Pfarrerin Börnig aus der Kirche Brühl (Digital)

WOCHENSPRUCH (QUASIMODOGENITI)
„Gelobt sei Gott, der Vater unseres Herrn Jesus Christus, der uns nach seiner großen Barmherzigkeit wiedergeboren hat zu einer lebendigen Hoffnung durch die Auferstehung Jesu Christi von den Toten."
1. Petrus 1, 3

Mittwoch, 14.04.2021
18:30 Uhr ökum. Stille Kirche in der Evang. Kirche (bis 19:30 Uhr)

Nachbarschaftshilfe
Einrichtung der ev. und kath. Kirchengemeinden Brühl
Tel.: 1 26 25 27
Hockenheimer Straße 3
Bürozeiten: Mo + Mi: 9.00 – 12.00 Uhr
nachbarschaftshilfe@evkirche-bruehl-baden.de

Parteien

Grüne Liste Brühl

Die nächste Altpapiersammlung der Grünen Liste Brühl e.V. findet voraussichtlich am Samstag, 17. April 2021 von 10 - 13 Uhr statt (auf dem Messplatz Brühl hinter Lidl)
Liebe Brühler und Rohrhofer Papiersammler,
wir gehen davon aus, dass wir die nächste geplante Altpapiersammlung am 17. April wieder durchführen können.
Sollte sich die Situation doch nochmals verschlechtern und wir müssten erneut verschieben, werden wir rechtzeitig informieren.
Folgetermine sind:
15. Mai 2021, 19. Juni 2021, 17. Juli 2021
(immer **am 3. Samstag des Monats**)
Haben Sie Fragen zum Thema Altpapier oder den weiteren Sammlungen?
Schreiben Sie uns an info@grueneliste-bruehl.de.
Informationen finden Sie auch auf unserer Facebook-Seite Grüne Liste Brühl und der website www.grueneliste-bruehl.de

Vereine

Chorgemeinschaft Brühl Baden e.V.

Chorgemeinschaft - Ehrungen im Frühling 2021
Ehren heißt auch Danke sagen an Mitglieder, die dem Verein in besonderer Weise die Treue gehalten, oder sich durch besonderes Engagement zum Wohle des Vereins ehrenamtlich eingesetzt haben. Diese Personen beweisen im Vereinsleben immer wieder - Nicht die Ellenbogen sind unsere wichtigsten Körperteile sondern Verstand, Herz und helfende Hände!
Ein Verein benötigt aktive und passive Mitglieder, die dem Verein eng und langjährig verbunden sind. Diese Verbundenheit gelingt aber auch nur, wenn man u. a. wertschätzend miteinander umgeht und offen bzw. transparent miteinander kommuniziert.

Durchführung der Ehrungen
Die Ehrung langjähriger Mitglieder wurde in den zurückliegenden Jahren im würdigen Rahmen einer Ehrungsmatinee in der Festhalle Brühl durchgeführt. 2021 kann dieser Event wegen der Corona-Pandemie leider nicht stattfinden.
Aus diesem Grund mussten die Ehrenerweisungen in diesem Jahr auf dem Postweg und auch per Vereinsbote zugestellt werden. Leider konnte kein Gruppenbild der Geehrten erstellt werden.
Hoffentlich ist die Pandemie bald überwunden und danach wieder Chorgesang, Konzerte und gesellige Treffen mit Vereinsangehörigen und der Bevölkerung möglich.

Ehrentafel
Die Vorstandschaft der CGBB gratuliert folgenden Mitgliedern recht herzlich, die neben Urkunden auch bronzene, silberne und goldene Ehrennadeln erhielten.
Für das Erreichen der 50-jährigen Vereinszugehörigkeit wurde zusätzlich die Ehrenmitgliedschaft verliehen.

70 Jahre Mitgliedschaft	**25 Jahre Mitgliedschaft**	**10 Jahre Mitgliedschaft**
Faulhaber Werner	Büchler Manfred	Black Gertrud
Knittel Karl-Heinz	Eppel Irene	Calero-Löser Fernando
60 Jahre Mitgliedschaft	Faßnacht Kurt	Herweh Gerd
Weis Walter	Mecking Erhard	Kadel Günter
Wolf Siegfried	Schäfer Paula	Laukemann Monika
50 Jahre Mitgliedschaft + Ehrenmitgliedschaft	Triebskorn Jürgen	Meyer Patrick
	Veit Ursula	Rabach-Friedrich Karin
Dewitz Peter	Veit Wilfried	Rebennack Patrick
Klauser Elke	**20 Jahre Mitgliedschaft**	Rosenberger Gisela
Moser Hans	Buse Hans-Peter	Witzke Lothar
Nenninger Hans-Peter	Heim Hermann	Wocheslander Ludwig
Nenninger Wilfried	Herm Angelika	Wocheslander Marvin
Palzer Kurt	Karle Günter	**24 Jahre Vorstandsarbeit**
Richter Walter	Kutzer Margot	Reiser Wolfgang
Seefeldt Dieter	Mommert Elfriede	**Ehrenamtspässe der Gemeinde erhielten**
Stratthaus Gerhard	Knittel Erika	Dudaszek Gisela
Wickles Rolf	Scherer Gerd	Klauser Elke
40 Jahre Mitgliedschaft	Zobeley Frank	
Eck Anni		
Filsinger Klaus		
Riedl Josef		
Weinhart Joachim		

Infos: www.chorgemeinschaftbruehl.eu
Gerd Scherer
Vorstand CGBB e.V.

- Lesen Sie weiter mit Vereinen auf Seite 16 -

Kulturelles

Kultur in Brühl

Basteln im Frühling

Insekten-Dosen

Materialien:
1 Blechdose
Bunte Wolle
Holzperlen
Schwarzer und weißer Filz
Schere, Kleber
Nagel, Hammer, Draht
Füllmaterial (Bsp. Bambusstäbe, Holzwolle, Stroh, dünne Zweige)

Die Dose mit Wolle umwickeln und die losen Enden miteinander verknoten. Für die Insekten-Beinchen 6 gleichlange Wollfäden an die Unterseite der Dose knoten. Die Holzperlen als Füßchen einfädeln und gut verknoten.

Aus dem Filz werden nun die Augen ausgeschnitten und rechts und links an die Dose geklebt.
Die Dose mit Nagel und Hammer lochen, um anschießend den Draht zum Aufhängen daran zu befestigen.

Das Füllmaterial in die Dose stecken und an einem geschützten Plätzchen im Garten oder auf dem Balkon aufhängen.

Bilder: Franziska Fiolka
für GEOmini
Bastelidee: www.geo.de

Hintergrund: freepik

Kultur in Brühl

Cocktails für den Frühling

RHABARBER SPRITZ

Mit selbstgemachten Rhabarbersirup

Zutaten:
4cl Aperol
6 cl Rhabarbersaft
2 cl Prosecco Rosé
2 cl Rhabarbersirup
1 Spritzer Limettensaft
1 Zweig Minze
Himbeeren

Für den Rhabarbersirup:
500g Rhabarber
10 g Zucker
Etwas Limettensaft

1. Für den Sirup den Rhabarber gut waschen und in Scheiben schneiden. Zusammen mit dem Zucker und einem Spritzer Limettensaft in einen Topf geben, gut vermischen und ca. 1 Stunde ziehen lassen.
2. Den Topf mit dem Rhabarber erhitzen und zum Köcheln bringen. Etwa 30 Minuten kochen. Die Flüssigkeit dann durch ein sehr feines Sieb streichen. Den Sirup wieder in den Topf füllen, nochmals kurz aufkochen lassen und in saubere Weckgläser oder Flaschen füllen. Vor dem Verwenden vollständig abkühlen lassen.
3. Den Rhabarbersirup mit den restlichen Zutaten für den Drink mischen, in ein Glas mit Eiswürfeln füllen, die Himbeeren dazu geben und einen Zweig Minze in das Glas stecken.

Für die **alkoholfreie** Variante, den Alkohol gegen Tonicwater und Zitronenlimonade austauschen!

Bild und Rezept: www.foodlovin.de

Katholische Frauengemeinschaft Rohrhof

Glaube als Fundament in schwierigen Zeiten
Zu ihrer nächsten Veranstaltung am **29. April um 15:00 Uhr** mit Diakon Heiko Wunderling lädt die katholische Frauengemeinschaft Rohrhof alle recht herzlich ein.
Passend zur außergewöhnlichen Zeit, die wir gerade erleben, lautet das Thema: „Hilft der Glaube in der Krise? Erleichtert Gottvertrauen den Umgang mit dem Ungewohnten?"
Mit Herrn Wunderling gehen wir der Frage nach, wie uns ein lebendiger Glaube durch schwierige und herausfordernde Zeiten bringen kann.
Um alle Sicherheitsbestimmungen einhalten zu können, findet der Vortrag in der **Kirche St. Michael** statt. fr

Fußballverein 1918 Brühl e.V.

Leichtathletik

Die Oster-Rallye 2021 begeisterte Eltern und Kinder
Am Donnertsag war es so weit – unter Berücksichtigung der aktuellen Corona-Vorgaben gingen 22 Kinder und Eltern an den Start zur **erste Oster-Rallye durch Brühl und Rohrhof.**
Ähnlich dem Biathlon waren im Alfred-Körber-Stadion einzelne Stationen aufgebaut, welche durch Geschick und Können zu meistern waren. Anschließend musste nach jeder Aufgabe im Stadion sternenförmig per Fahrrad immer wieder verschiedene Spielplätze in der Gemeinde angefahren werden, um eine Aufgabe zu lösen. Die Kinder mussten nun zwischen einer großen und einer kleinen Rallye-Runde entscheiden. Angefahren wurden der Geierspielplatz, Spielplatz Normannenstraße, Spielplatz Leibnizstraße, Spielplatz Wiesenweg und Spielplatz Mozartstraße. Zum Schluss gab es für Eltern und Kinder eine Osterüberraschung.
Die Rückmeldungen waren positiv, ... „Eine tolle Sache für die Familien und Kinder", ... und „es hat viel Spaß gemacht". Dank auch an dieser Stelle an Jugendleiterin Tamara Hoffmann und das Orga-Team für die Umsetzung dieser super Idee.

Kontaktaufnahme zum Sportangebot
Interessierte sind zum Schnuppern im Individualsport oder online herzlich eingeladen. Der Verein bittet um vorherige Kontaktaufnahme, siehe Homepage: www.fv-bruehl.de/leichtathletik
Abteilungsleiter
Stefan Hoffmann

Fußball

Jugendfußball
Wir bleiben weiter am Ball!
Der Jugendfußball beim FV Brühl nutzt die Zeit im Lockdown weiterhin, um sich für die neue Saison und den Wiederbeginn des Mannschaftstrainings vorzubereiten. So haben wir unser Trainingsmaterial überprüft und erneuert und zusätzlich fast 100 neue Fußbälle für die Jugend angeschafft! Wir möchten uns an dieser Stelle nochmals ganz herzlich bei allen bedanken, die so fleißig Vereinsscheine bei der Rewe-Aktion „Scheine für Verein" für uns gesammelt haben und den Jugendfußball beim FV Brühl auf diese Art unterstützt haben. Unsere alten, kaputten Bälle haben wir an die Tierschutzpflegestelle Mannheim gespendet, wo sie den Hunden inzwischen große Freude bereiten!
Solange die Inzidenz im Rhein-Neckar-Kreis weiterhin über 100 liegt, bieten unsere Jugendtrainer ihren Spielern regelmäßig Individualtraining an. An dieser Stelle geht ein großes Dankeschön an alle Jugendtrainer, die weder die Mühe noch den Aufwand scheuen, um ihre Jungs an der frischen Luft in Bewegung und am Ball zu halten! Der große Zuspruch der Spieler und Eltern spricht für Euch! Die Jugendleitung sagt DANKE!
Wir nehmen auch jetzt gerne neue Spieler in allen Mannschaften auf – **du bist zwischen 3 J. - 18 J. alt und willst dich an der frischen Luft bewegen**? Kontakt gerne per Email jugendfussball@fv-bruehl.de, WhatsApp 0176-42680521 oder über unsere Homepage http://fv-bruehl.de/jugend
Es grüßt Manuela Schubert, Jugendleiterin FV Brühl

Sportverein Rohrhof 1921 e.V.

Fußball

Jugendfußball beim SV Rohrhof
DU möchtest Fußball spielen und suchst Mitspieler?
Auch während der Corona-Zeit denken wir an Euch/Dich und haben deshalb eine INFOLISTE für Euch organisiert:
Rufe einen der unten genannten Ansprechpartner an!
Dann lass Dich in unsere Infoliste einschreiben!
Sobald die aktuelle Lage es erlaubt und wir mit dem Trainingsbetrieb starten, erhältst Du zeitnah Infos von uns und verpasst dadurch nicht die erste Trainingseinheit.
Bei uns findest Du Fußballbegeisterte jeglichen Jahrgangs.
Höchstwahrscheinlich sind auch bereits Bekannte aus Deinem Freundeskreis bei uns aktiv und wenn nicht, dann trage auch Deine Freunde in unsere Infoliste ein.
Wir freuen uns auf Dich. Bis bald und bleib gesund!
Ansprechpartner für die Info-Liste sind:
Jugendleiter Horst Wiesner, HY 017628861167 bzw.
Stellvertreter Hans-Peter Schwenzer, HY 015127251591

Leichtathletik

Absage Sportfest

1. Mai-Sportfest abgesagt

Liebe Brühler und Rohrhöfer,

liebe Mitglieder und Freunde der Leichtathletik,

wie bereits vergangenes Jahr standen wir in den vergangenen Tagen vor der schweren Entscheidung ob die momentane Lage eine Durchführung unseres traditionellen 1. Mai-Sportfestes erlaubt bzw. ob eine derartige Veranstaltung derzeit guten Gewissens abgehalten werden kann. Genau so wie letztes Jahr haben wir uns entschieden, das Sportfest abzusagen. Die Entscheidung viel schweren Herzens, ist aber in unseren Augen die einzig richtige. Die aktuelle Situation rund um die Corona-Pandemie lässt uns leider keine andere Wahl.

Um so mehr freuen wir uns auf ein weiteres Jubiläumssportfest zu unserer 100-Jahre-SVR-Feier, das wir in diesem Zuge für September planen.

Wir schauen mit freudigen Augen nach vorne und freuen uns mit euch ein gemeinsames Jubiläumssportfest zu organisieren und auf ein hoffentlich coronafreies 1. Mai-Sportfest im Jahr 2022.

Bleiben sie Gesund und fit

Mit sportlichen Grüßen,

SV Rohrhof Leichtathletik

TIPPS FÜR UNSERE AUTOREN:

Bei PDF-Dateien müssen alle Schriften eingebettet sein.

Sonstiges

Neuapostolische Kirche

Gemeinde Mannheim-Rheinau
Geheugraben 10, 68219 Mannheim-Rheinau,
Telefon: 0621/ 87 99 578
Unsere Homepage: www.nak-ma-rheinau.de
Zu Redaktionsschluss standen folgende Gottesdienste fest. Kurzfristige Änderungen in der derzeitigen Situation sind jederzeit möglich. Bitte verfolgen Sie auch die lokale Presse und unsere Webseite www.nak-ma-rheinau.de.

Sonntag, 11. April
09:30 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 18. April
09:30 Uhr Gottesdienst
09:30 Uhr Gottesdienst für Jugendliche in der Kirche KA-Mitte

Mittwoch, 21. April
20:00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 25. April
09:30 Uhr Gottesdienst mit stellv. Bezirksvorsteher M. Brauner

Mittwoch, 28. April
20:00 Uhr Gottesdienst

Infektionsschutz-Konzept: Eine medizinische Mund-Nasen-Maske (z. B. FFP-2) im Kirchengebäude ist verpflichtend. Um Anmeldung zu den Gottesdiensten wird gebeten.

Jehovas Zeugen, Schwetzingen

Aufgrund der augenblicklichen Einschränkungen finden die Gottesdienste von Jehovas Zeugen in deutscher und rumänischer Sprache bis auf Weiteres interaktiv per Videokonferenz zu Hause statt.

Sonntag, 11.04.
10:00 Uhr „Auf die rettende Macht Jehovas vertrauen“
10:00 Uhr „Incredeti-vă in Dumnezeul oricărei mangaieri” (Rumänisch)
Jeweils daran anschließend Besprechung anhand des Wachtturm-Artikels vom Februar: „Das Haupt jedes Mannes ist der Christus“ gestützt auf 1. Korinther 11:3

Donnerstag, 15.04., Freitag, 16.04. (Rumänisch)
19:00 Uhr Schätze aus Gottes Wort: Neben dem wöchentlichen Bibelleseprogramm 4. Mose 20-21 werden unter anderem die Themen behandelt: „Bleibe auch unter Druck sanftmütig“ und „Was können wir daraus lernen, wie Aaron auf Korrektur reagierte, und daraus, wie Jehova trotz Aarons Fehler über ihn dachte (4. Mose 20:23-27)?“
20:05 Uhr Es wird der dritte Teil von Kapitel 7 aus dem Buch „Die reine Anbetung Jehovas endlich wiederhergestellt“ besprochen: „‚Großer Wohlstand‘ war kein dauerhafter Schutz“
Informationen zu Jehovas Zeugen finden Sie auf **www.jw.org**

Ihre Bilder für artikelstar

Schärfe

Was ist für Sie das Wichtige in der Aufnahme?
Fokussieren Sie das Motiv!

– Anzeigen –

Soziales regional

6. Rotary Club Schwetzingen-Award: Jetzt bewerben

Rotary Club Schwetzingen-Kurpfalz unterstützt soziale Projekte mit bis zu 5000 Euro

(pm). Zum sechsten Mal können sich 2021 sozial engagierte Gruppen, Projekte und Vereine freuen: Der Rotary Club Schwetzingen-Award wird auch in diesem Jahr wieder verliehen. 2016 zum ersten Mal vom Rotary Club Schwetzingen-Kurpfalz gestiftet, haben nun auch dieses Jahr wieder Bewerber aus der Region rund um Schwetzingen die Möglichkeit, ihre unterstützenswerten Projekte einzureichen.

Begegnungsmöglichkeit Bouleplatz. Vergangenen Sommer konnten die Schwetzinger Rotarier gemeinsam mit Personal und Bewohnerinnen des Plankstadter Altenzentrum Sancta Maria das Boulefeld einweihen. Foto: jr/NM-Archiv

Eine Boule-Anlage, auf der sich Alt und Jung zum gemeinsamen Spiel treffen können? Im Caritas-Altenzentrum Sancta Maria in Plankstadt seit vergangenem Jahr Realität. Eine Schwimmmannschaft, in der begeisterte Schwimmer mit und ohne Handicap gemeinsam ihrer Leidenschaft und mit Erfolg nachgehen können - in Eppelheim ganz normal. Und ein Garten ganz für Wildbienen und geschützte Insektenarten - im Wieslocher Stadtteil Schatthausen seit zwei Jahren ein Leuchtturmprojekt für den Artenschutz ...

All diese Projekte haben eines gemeinsam: Möglich gemacht hat sie - unter anderem - der Rotary Club Schwetzingen - Kurpfalz mit seinem Rotary Award. Der mit bis zu 5000 Euro pro Projekt dotierte Förderpreis ist zur Unterstützung sozialer Projekte in der Region Schwetzingen-Kurpfalz vorgesehen und soll lokale, vorbildliche, gemeinnützige Projekte aus den Bereichen Soziales, Bildung/Erziehung, Wissenschaft/Forschung, Kunst, Kultur, Sport oder Umwelt ins Leben rufen oder unterstützen.

Der Rotary Club Schwetzingen-Kurpfalz formierte sich im Jahre 2005. Seitdem unterstützt der Service Club, der mittlerweile 54 Mitglieder - Frauen und Männer - zählt, internationale, regionale und lokale Projekte, zum Beispiel mit der jährlichen Adventskalender-Aktion oder dem Rotary Award. Der Club ist Mitglied der weltweiten Rotary-Vereinigung, in der sich über 1,2 Millionen Menschen in 35.000 Clubs und 200 Ländern auf allen Kontinenten unter dem Leitspruch „Service above self“ (selbstlos dienen) in ihrem privaten, beruflichen und öffentlichen Wirken zu Redlichkeit, Toleranz und sozialer Hilfsbereitschaft verpflichtet haben.

Bis zu 5000 Euro

Egal ob inklusives Schwimmteam, Wildbienengarten, Boule-Platz oder Bürgerbus, egal ob Schule, Förder-, Sport- oder Kulturverein - eingeladen sind alle, sich mit ihren Ideen und Projekten zu bewerben - wenn die Kriterien stimmen. Bis zu 5000 Euro pro Projekt kann die Förderung betragen, wie jedes Jahr haben mehrere Projekte die Möglichkeit auf den Award.

„Jetzt bewerben“

Getreu ihrem Zweck wollen die Schwetzinger Rotarier mit dem Award einen Beitrag zum sozialen Zusammenleben in der Kurpfalz leisten und gleichzeitig Vereine und Institutionen ermutigen, kreativ und gewinnbringend für die Gesellschaft zu wirken.„Die letztjährige Kampagne war aus unserer Sicht äußerst erfolgreich. Aber wir sehen auch, wie vielfältig die Projekte sind. Und sehr erfreulich war auch, dass die Resonanz so deutlich zugenommen hat“, freut sich Rotary-Präsident Prof. Dr. Michael Hauth. Gleichzeitig legt er allen nochmals die Bewerbung ans Herz: „Bewerben Sie sich – es wird alles geprüft und vieles ist förderfähig. Eine tolle Chance, sein Projekt bekannt zu machen und gleichzeitig die Chance zur Förderung zu bekommen.“

Wichtiges zur Bewerbung

Im Fokus der Preisverleihung steht die Förderung von Projekten in der Region Schwetzingen-Kurpfalz. Mit dem Preisgeld soll ein vorbildliches, gemeinnütziges Projekt aus den Bereichen Soziales, Bildung/Erziehung, Wissenschaft/Forschung, Kunst, Kultur, Sport oder Umwelt ins Leben gerufen oder fortgeführt werden, das im lokalen und regionalen Bereich verankert ist. Gefördert werden Projekte, die Modell- und Vorbildcharakter haben und/oder eine aktive Beteiligung der Betroffenen beinhalten und/oder Hilfe zur Selbsthilfe geben oder fördern. Dabei muss das Projekt auch im Gebiet der Region Schwetzingen-Kurpfalz umgesetzt werden.

Zugelassen zur Bewerbung sind Bürgerinnen und Bürger, Vereine, Initiativen, Schulen und sonstige Bildungseinrichtungen, soziale und kirchliche Einrichtungen sowie sonstige Unternehmen, Personen und Institutionen mit gemeinnützigen Zielsetzungen in den genannten Bereichen, deren Projekt im Bereich der Region Schwetzingen-Kurpfalz realisiert wird.

Der Förderpreis ist mit bis zu 5000 Euro/Projekt dotiert.

Bewerbungen können im Zeitraum bis zum 28.05.2021 vorgenommen werden. Die Bewerber werden nach Ende des Abstimmungsverfahrens zeitnah über das Ergebnis informiert.

Detaillierte Teilnahmebedingungen, Formulare und Bewerbungsunterlagen auf der Homepage des Rotary Clubs Schwetzingen-Kurpfalz: http://www.schwetzingen-kurpfalz.rotary.de.

Bewerbungen bitte per E-Mail an schwetzingen.kurpfalz@gmail.com oder postalisch an die Fördergemeinschaft Rotary Club Schwetzingen-Kurpfalz e.V., c/o Dr. Bodo Seydler, Hauptstraße 47, 76669 Bad Schönborn.

TRAUER

Das Sichtbare vergeht,
doch das Unsichtbare
bleibt ewig.

(Korinther 4,18)

Tief betroffen müssen wir Abschied nehmen von unserem geschäftsführenden Vorstand,

Peter A. Wöhrlin

***21.05.1945 † 03.04.2021**

Herr Peter A. Wöhrlin war mit Herzblut Unternehmer und Visionär. Er trat im Jahr 2009 als Mitglied des Verwaltungsrates in das Unternehmen ein und übernahm im August 2010, unermüdlich und mit persönlichem Engagement bis zu seinem letzten Tag, die Geschäftsleitung als geschäftsführender Vorstand.

In seiner Zeit als geschäftsführender Vorstand verstand er es das Unternehmen auch in rauen Zeiten auf Kurs zu halten und dieses stets zukunftsorientiert weiterzuentwickeln. Die Förderung seiner Mitarbeiter und der Ausbau sowie Erhalt der Arbeitsplätze waren ihm stets genauso wichtig wie flache Hierarchien und regelmäßiger Kontakt zu all seinen Mitarbeitern.

Durch sein Know-how, seine Warmherzigkeit, seinen Humor und seine optimistische Ausstrahlung hat er sich sowohl innerhalb als auch außerhalb des Unternehmens gleichermaßen hohe Anerkennung erworben.

Wir trauern um einen sehr geschätzten und liebenswerten Menschen, Mentor, Wegbegleiter und Freund, der uns sehr fehlen wird.

Der Kirchliche Pflegedienst Kurpfalz e.V. und seine Mitarbeiter werden Herrn Peter A. Wöhrlin mit großer Dankbarkeit und tief empfundenem Respekt stets ein ehrendes Andenken bewahren und das Unternehmen in seinem Sinne weiterführen und weiterentwickeln.

Unser aufrichtiges und herzliches Mitgefühl gilt seiner Familie.

Diakonie caritas Kirchlicher Pflegedienst Kurpfalz e.V.

BESTATTUNGSINSTITUT ALEXANDER KLEIN GmbH
Menschlich • Individuell • Fachlich

selbstbestimmt
„Im Leben und auch bei meiner Bestattung."
Jetzt eigene Bestattungsvorsorge abschließen!

Schubertstraße 37
69214 Eppelheim
06221 / 76 33 50

Dreieichenweg 1
68723 Oftersheim
06202 / 970 45 35

Im Trauerfall 24h erreichbar I www.best-klein.de

Gedanken und Augenblicke
werden uns an Dich erinnern,
glücklich und traurig machen
und nie vergessen lassen.

Wir trauern um einen Menschen, der stets für uns da war und uns mit seiner Liebe gestärkt hat

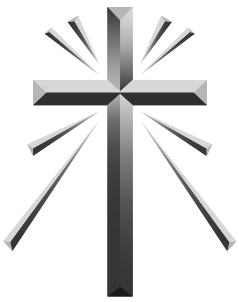
Adelheide Geschwill

geb. Lill

*6. Juni 1948 †6. April 2021

Wir werden dich nie vergessen
Dein Gerhard
Martina und Andreas
Renate und Michael
mit Tom und Lena
sowie alle Angehörigen

Die Urnenbeisetzung findet am Donnerstag, den 15. April 2021 um 13.30 Uhr auf dem Friedhof in Brühl statt.
Kondolenzliste liegt aus.



Es ist schmerzlich und unfassbar, einen geliebten Menschen gehen zu lassen, jedoch ist es ein großer Trost, dass er von so vielen geschätzt, geachtet und geliebt wurde.

Reinhard Meixner

† 1. März 2021

Danksagung

Herzlichen Dank allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, gemeinsam mit uns Abschied nahmen und verstehen, was wir mit ihm verloren haben.

Wir danken herzlich für die überwältigende liebevolle und vielfältige Anteilnahme. Es gibt uns Trost zu wissen, dass so viele ihn gern hatten und schätzten.

Unser Dank gilt auch Herrn Pfarrer Demal, Herrn Spindler und Familie Seitz für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Für die ärztliche und Pflegebetreuung Praxis Frau Dr. Hofmann, Pflegedienst Triebskorn, Thorax-Klinik Heidelberg und die fürsorgliche Palliativ-Begleitung.

Ebenso den Schulkameraden des Jahrgangs 1948/1949 der Chorgemeinschaft Brühl und den ehemaligen Kollegen der Heidelberger Druckmaschinen AG.

Sowie allen, die in vielfältiger Weise ihre Anteilnahme zum Ausdruck gebracht und ihn auf seinem letzten Weg begleitet haben.

Geschwister Meixner und Schwägerin mit Familien sowie allen Anverwandten

Brühl, im März 2021

Nachruf

Der Turnverein Brühl 1912 e. V. trauert um sein Ehrenmitglied

Frau Gertrud Kohl

Sie war im Januar seit 85 Jahren Mitglied im Turnverein.

Wir werden sie vermissen und in ehrendem Gedenken bewahren.

Der Vorstand

BVS

Brühler Bestattungsinstitut GREDEL (Inhaber BVS Gaa & Co. Schwetzingen)
Rheinauer Straße 15
68782 Brühl
0 62 02-7 15 28
Rund um die Uhr für Sie erreichbar

Wir sind seit über 50 Jahren
der Bestatter Ihres Vertrauens

TRAUER

Wenn ihr an mich denkt,
seid nicht traurig.
Erzählt lieber von mir
und traut Euch ruhig zu lachen.
Lasst mir einen Platz zwischen Euch,
so, wie ich ihn im Leben hatte.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwester, Schwägerin, Tante und Cousine

Elfriede Schäfer

geb. Horch

*** 12.9.1935 † 3.4.2021**

Veronika mit
Björn, Julia und Moritz
Dennis und Miriam
Anette
Sylvia und Thomas

Die Beerdigung findet am Dienstag, dem 13. April, um 11 Uhr auf dem Friedhof in Rohrhof statt.

Wenn ihr an mich denkt, seid nicht traurig.
Erzählt lieber von mir und traut euch zu lachen.
Lasst mir einen Platz in eurer Mitte,
so wie ich ihn im Leben hatte.

In tiefem Schmerz, aber unendlich dankbar für die wunderschönen gemeinsamen Jahre, die wir zusammen verbringen durften, müssen wir Abschied nehmen von

Werner Fleckenstein

***18. April 1948 †3. April 2021**

In tiefer Liebe und Dankbarkeit
Deine Frau Ursel
sowie alle Angehörigen und Freunde

Die Trauerfeier findet am Mittwoch, dem 14. April 2021, um 13.30 Uhr auf dem Friedhof in Rohrhof, Im Rheinfeld, 68782 Brühl, statt.

BESTATTUNGEN Seitz
Tel.: 0 62 02 - 970 38 48
www.bestattungen-seitz.de
Tag und Nacht für Sie erreichbar!
Ihr Trauerfall in guten Händen.
BRÜHL · Mannheimer Str. 41

Wolf Wohnraumverschönerer

Gardinen, die glücklich machen!

Jetzt Termin vereinbaren!

WOLF WOHNRAUMVERSCHÖNERER

Mannheimer Straße 113
68723 Oftersheim
Tel. 06202-9530500
E-Mail: info@wolf-dmn.de
Website: www.wolf-dmn.de

WINTERPREISE

50% auf jede MARKISE

Corona-Update: Bitte vereinbaren Sie einen Termin unter Tel. 0 63 22 / 959 312 0

38 Jahre DITTMAR

Bensheim - Speyer - Grünstadt - Bad Dürkheim

www.markisen-dittmar.de

GRATIS: Zu jeder neugekauften Markise einen Markisen-Motor im Wert von **€ 300.-**

Pflegedienst Triebskorn gGmbH - Ihr Dienst für häusliche Altenpflege und Krankenpflege

- Grund- und Behandlungspflege
- Mobile Beratungen
- Zertifizierte Wundversorgung
- Palliativpflege, Demenz-Betreuung
- Betreutes Wohnen
- Versorgung mit Pflegehilfsmitteln

Viele Menschen möchten im Alter, bei Krankheit oder Behinderung in ihrer vertrauten Umgebung wohnen. Wir helfen ihnen dabei - mit unserer langjährigen Erfahrung im Pflegedienst und einem qualifizierten Personal.

Bürozeiten Mo-Fr 9.00-13.30 Uhr.
Sprechzeiten jederzeit nach telefonischer Vereinbarung.

Tel: 0 62 02 / 70 29 61
Mail: info@pflegedienst-triebskorn.de
Web: www.pflegedienst-triebskorn.de

Mannheimer Straße 1, 68782 Brühl ■ Hildastraße 9, 68775 Ketsch

Anzeigenschluss
Mittwoch, 16.00 Uhr

AUTO

Wolfgang Klein
Kfz-Meisterbetrieb

- Reparaturen aller Fabrikate
- Diagnose
- Inspektion / Wartung
- Urlaubscheck / Winterservice
- TÜV-Durchsicht kostenlos
- HU / AU Abnahme täglich

Mitglied der Handwerkskammer Mannheim

Neustadter Str. 20
68766 Hockenheim
info@kfz-reparatur-klein.de
www.kfz-reparatur-klein.de

0160 - 99 48 58 01
06205 - 2 33 99 86

DIE GUTE TAT

12 Metallstangen je 1,20 m zu verschenken. Die Pfosten sind neu, sie wurde "zu viel" geliefert. Es gibt graue und anthrazitfarbene Pfosten.

IMMOBILIEN-KAUFGESUCHE

Wir suchen 2- oder 3- Familienhaus von privat. Finanzierung ist gesichert. Wir freuen uns auf Angebote oder Hinweise. Tel: 0151 56817519 Sessler

Suche Haus zum Kauf von Privat alternativ ein schönes Baugrundstück. Bitte kein Erbpacht anbieten. Finanzierung gesichert + schnelle Abwicklung möglich. Ich freue mich sehr auf Ihren Anruf ab 18:00 Uhr. Telefon: 0621 700185918 oder auf den AB sprechen, ich rufe zurück.

Ich kümmere mich um Ihre Immobilie, als wäre es meine eigene!

Derzeit bin ich für eine solvente junge Familie auf der Suche nach einem Haus mit Garten oder einer Wohnung, ab 4-ZKB.
Ich freue mich auf Ihren Anruf!
Barbara Große-Klußmann, Tel. 01520/7440340
b.grosse-klussmann@garant-immo.de

GARANT IMMOBILIEN
Tel. 0621 / 84 55 78-26 www.garant-immo.de

Buchen Sie Ihre private Anzeige ganz einfach und bequem online und sichern sich **50 % Onlinerabatt.**

www.nussbaumkleinanzeigen.de

ANZEIGE

EXPERTENTIPP

WELCHE STEUERN FALLEN BEIM VERERBEN UND SCHENKEN VON IMMOBILIEN AN?

Steuern können nicht nur bei einem regulären Verkauf anfallen. Auch beim Vererben einer Immobilie (Erbschaftssteuer) oder bei einer Eigentumsübertragung per Schenkung (Schenkungssteuer) kann das Finanzamt Steuern erheben. Sie ist abhängig vom Wert der Immobilie und dem Verwandtschaftsverhältnis zum Erblasser bzw. Schenker und muss, anders als die Steuer bei einem Immobilienverkauf, vom Erben bzw. Beschenkten bezahlt werden.

Wer erbt, erhält je nach Verwandtschaftsverhältnis einen sogenannten Freibetrag. Das bedeutet, dass der Erbe bis zu einer gewissen Vermögenshöhe keine Erbschaftssteuer bezahlt. Für Eheleute gilt ein Freibetrag von 500.000 €, für Kinder 400.000 €, für Geschwister 20.000 € usw. Diese Freibeträge gelten auch bei einer Schenkung. Bei einer vererbten Immobilie bestimmt das Finanzamt deren Wert anhand von Güterausschüssen.

Wenn Sie eine Immobilie erben und anschließend verkaufen möchten, geht die Spekulationsfrist des Erblassers auf Sie über. Besaß der Erblasser die Immobilie also schon länger als zehn Jahre, können Sie die Wohnung verkaufen ohne zusätzlich einen Gewinn versteuern zu müssen.

Eine Schenkung erfolgt zu Lebzeiten und wird notariell beurkundet. Bei einer Schenkung können die Freibeträge alle zehn Jahre ausgeschöpft und das Vermögen somit steuerfrei übertragen werden. Geht der Vermögenswert über die Freibeträge hinaus, ist ein rechtzeitiger Beginn der Schenkungen ratsam, um die Freibeträge entsprechend mehrfach auszuschöpfen. Es empfiehlt sich also, eine Schenkung frühzeitig zu planen.

Bekannt aus der Fernseh-Werbung bei RTL und NTV

DIE **KÖNIGSKINDER** IMMOBILIEN

Verkaufen Sie Ihre Immobilie, Ihr Gewerbeobjekt, Ihr Grundstück (egal ob bebaubar oder nicht, egal ob Abrisshaus) an unsere bonitätsstarken, vorgemerkten Kunden (Finanzierung liegt vor) **oder einfach direkt an uns.***

0800 5800 200
Kostenlose Hotline
* vorbehaltlich einer internen Prüfung

Ansprechpartner:
Dr. Wilken und **Dr. Barth**

KÖNIGSKINDER
IMMOBILIEN

Werden Sie Franchisenehmer.
Werden Sie ein Königskind.

info@koenigskinder.de | www.koenigskinder.de

MIETGESUCHE

Garage in Rohrhof oder Brühl
langfristig zum Mieten oder Kaufen Gesucht. Telefon: 01577/5740944

2-3 Zimmerwohnung mit Balkon
oder Terrasse wegen Eigenbedarfskündigung von selbständiger Raumausstatterin (59), Nichtraucherin, ohne Haustiere, längerfristig in meinem schönen Schwetzingen zur bezahlbaren Miete gesucht. Einzugstermin ist jederzeit möglich. Ich freue mich sehr über Ihren Anruf ☎ 0172-7152377

STELLEN

jobsuche BW

Als Entsorgungs-Fachbetrieb kümmern wir uns um Ihren Dreck ...

Wir suchen für unser Team zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen **LKW-Fahrer (m/w/d)** zur Aushilfe
Telefon 0171/9536312

Container Weis Tel. 06224 71030
Entsorgung GmbH

Wir suchen in **Brühl** (Minijob)
deutschsprachige, zuverlässige Reinigungskräfte (m/w/d)
Mo. - Fr.: 17:00 Uhr - 18:30 Uhr
Wir freuen uns auf Ihren Anruf: **06201 87 807- 671**
K.-H. Weidler GmbH, Freiburger Straße 5-7, 69469 Weinheim
WEIDLER
www.weidler.de

Zuverlässiger Mitarbeiter (m/w/d)
ab sofort gesucht
Spätschicht: 18 - 22 Uhr
Wochenende und tagsüber: 8 - 22 Uhr
20 Stunden die Woche auf Aushilfsbasis
Telefon 06221 758000 · artur.sammet@tankstelle.de
Aral Tankstelle, Schwetzinger Str. 4, 69214 Eppelheim

Traumjob in Ihrer Region? Jetzt Job finden!
www.jobsuchebw.de
jobsuche BW

Wir suchen ab sofort einen

Rentner

mit handwerklichem Geschick und Führerschein
auf 450,- € Basis.
Schlosserei Schultz GmbH, Plankstadt, Tel. 06202/4656
E-Mail: info@schlosserei-schultz.de

Faire Bezahlung, gute Arbeitsbedingungen und ein Job, der Sinn stiftet und Freude macht – deine Arbeit bei den Johannitern ist besser für alle.

Wir suchen am Standort Mannheim zum 01.05.2021

Mitarbeitende (m/w/d) für die Hausnotruf- und Servicezentrale Baden-Württemberg in Vollzeit.

Was Sie tun: Alarmbearbeitung, Einleitung von Hilfsmaßnahmen, Verständigung von Kontaktpersonen, Datenbearbeitung, Abarbeitung von technischen Meldungen, Vermittlung von hausinternen Telefonanrufen, Schlüsselmanagement

Unsere Leistungen für Sie: sinnvolle Tätigkeit mit abwechslungsreichen Aufgaben, sehr gute Einarbeitung und enge Begleitung, Fort- und Weiterbildungen, attraktive und leistungsgerechte Vergütung, 13. Monatsgehalt, 29 Tage Urlaub und Vieles mehr

Was Sie mitbringen: Ausbildung als Rettungssanitäter (m/w/d) od. Rettungshelfer (m/w/d), sichere EDV-Kenntnisse

Die Stelle ist vom 01.05.2021 bis 30.03.2023 befristet. Bewerbung an:

Johanniter-Unfall-Hilfe e.V.
Martin Weihrauch,
Leitung Hausnotrufzentrale BW
Saarburger Ring 61, 68229 Mannheim
Tel. 0621 48303-47
www.johanniter.de/jobs-baden

JOHANNITER

car-wash-center
Heinrich-Lanz-Str. 1
69190 Walldorf

car-wash-center
erste textile Waschstraße
Walldorf - Wiesloch

Tel. 06227 3846502
info@cwc-walldorf.de
www.cwc-walldorf.de

Zur Verstärkung unseres Teams bieten wir Ihnen zum nächstmöglichen Eintritt einen Vollzeitarbeitsplatz und einen Teilzeitarbeitsplatz als

Mitarbeiter in der Waschstraße (m/w/d)

Schwerpunkt Ihrer Tätigkeit ist die Betreuung der Waschstraße sowie die Beratung unserer Kunden im Rahmen der Fahrzeugpflege. Dazu kommt die Pflege und Reinigung von Fahrzeugen.

Wir erwarten sehr gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift, ein kundenorientiertes Erscheinungsbild sowie technisches Verständnis. Eine abgeschlossene Ausbildung als Kfz-Mechatroniker/-in oder Kfz-Lackierer/-in ist von Vorteil, aber nicht Bedingung. Führerschein: FS B (alt FS3) ist wünschenswert.

Ihre vollständige Bewerbung richten Sie bitte an:

car-wash-center
Rainer Langlotz · Heinrich-Lanz-Str. 1 · 69190 Walldorf

Wir suchen ab sofort zunächst für 12 Monate befristet einen

Mediaberater (m/w/d) im Innendienst

in Teilzeit oder Vollzeit (24-39 Stunden / Woche)
am Standort St. Leon-Rot

Ihre Aufgaben

- Telefonische Beratung und Betreuung unserer Anzeigenkunden
- Werbeverkauf für Print- und Online-Produkte
- Kontinuierlicher Ausbau unseres Kundennetzwerks und Pflege Ihres Kundenstamms
- Erstellen von kundenindividuellen Angeboten und sichere Auftragsabwicklung
- Aufbau langfristiger Kundenbeziehungen

Ihre Qualifikationen

- Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung wünschenswert
- Gute EDV-Kenntnisse (MS Office)
- Kommunikationsstärke sowie freundliches und kompetentes Auftreten
- Strukturierte und ergebnisorientierte Arbeitsweise
- Berufserfahrung im Vertrieb erwünscht

Wir bieten Ihnen

- Mitarbeit an der Zukunft der lokalen Informationen
- Maßgeschneiderte Weiterbildungsmöglichkeiten an der Nussbaum Akademie
- Gute Vereinbarkeit von Familie und Beruf bei einem sozial engagierten Unternehmen
- Flexible Arbeitszeiten und ein betriebliches Gesundheitsmanagement
- Individuelle Weiterentwicklungsmöglichkeiten im Unternehmen

Interesse geweckt?

Senden Sie uns Ihre Bewerbung unter Nennung der Stellenkennziffer mit Angaben zum frühestmöglichen Eintrittstermin, Ihrer gewünschten Wochenarbeitszeit und Bruttogehaltsvorstellung an

personal@knvertrieb.de

K·NUSSBAUM VERTRIEBS GMBH

K. Nussbaum Vertriebs GmbH
Personalabteilung · Opelstr. 29 · 68789 St. Leon-Rot
www.knvertrieb.de

Anbieter der Woche

M+K Menrad Heizöl

68535 Edingen-Neckarhausen

„Wir liefern Wärme direkt ins Haus."

Das familiengeführte Unternehmen ist dein zuverlässiger Dienstleister rund um Heizöl und Diesel im Rhein-Neckar-Kreis. Lieferungen von 200-30.000 Liter gehören zum Tagesgeschäft des Familienbetriebs. Im Bedarfsfall erfolgt die Lieferung innerhalb eines halben Arbeitstages, ohne Aufschlag.

Der Profi hat seine Dienstleistungen um die Lieferung von Benzin erweitert. Weder Abladestellenzuschläge noch Gefahrgutumlage oder Expresslieferkosten fallen an. Du erhältst deine Lieferung stets zu fairen Tagespreisen. Containerdienst, Baustellenbetankung und LKW-Reifenhandel runden das Angebot ab. Darüber hinaus bietet dir M+K Menrad Motorenöle in verschiedenen Gebinden und AdBlue-Anlieferungen an.

Das freundliche und kompetente Team freut sich auf deine Anfrage.

Heizöl

Als Besitzer einer Ölheizung wissen Sie, dass Ihr häuslicher Energiespeicher regelmäßig aufgefüllt werden muss. Mit uns als Ihrem Heizöllieferanten geht das ganz unkompliziert. Ob Heizöl Standard, Heizöl Premium oder Bio-Heizöl, wir machen Ihnen gerne ein Angebot. Rufen Sie uns an!

auf Anfrage

Diesel

Ob Spedition, Bauunternehmen oder Landwirtschaft, nach wie vor ist Diesel als Treibstoff weit verbreitet. Wir füllen gerne Ihre Tanks, unkompliziert und ohne lange Vorlaufzeit.
Testen Sie uns!

auf Anfrage

Baustellenbetankung

Nichts ist so teuer wie eine stehende Baustelle. Daher hat für uns Pünktlichkeit oberste Priorität. Einzelbetankung von Baugeräten oder befüllen der Baustellentanks. Kurze Vorlaufzeiten sind selbstverständlich. Ihr Bauvorhaben im Rhein-Neckar-Kreis ist bei uns in guten Lieferantenhänden.

auf Anfrage

Schmierstoffe und AdBlue®

Sie benötigen Schmieröle oder AdBlue® für Ihren Fuhrpark? Wir liefern Ihnen die Produkte gerne, von 20-Liter-Gebinden bis zu 1000 Litern. AdBlue® kann darüber hinaus auch als lose Ware zu fairen Preisen geliefert werden.
Sprechen Sie uns an!

auf Anfrage

Diese und viele weitere Angebote auf:

kaufinbw.de/menrad-heizoel

*Nur solange der Vorrat reicht. Alle Preise inkl. MwSt. Produkte können von Abbildung abweichen. Für Druckfehler keine Haftung.

GASTRONOMIE

Essen auf Rädern – Qualität von Ehrenfried
Komplett-Menü inkl. Salat nur 7.10 €

gültig vom 12.04. bis 18.04.2021

Frisch gekocht und heiß geliefert! – auch für Vegetarier –
Probierpreis für Neukunden: 3 Menüs zu je 5 €

Mo. Linsengemüse mit geschmelzten Spätzle und Wiener Würstchen (Schwein/Rind)
Di. 3 Eier in Senfsoße mit Blattspinat und Kartoffelpüree
Mi. Penne mit Rucola und Tomaten, geriebenem Parmesan und Karottensalat
Do. Kasseler (Schwein) auf Sauerkraut, dazu Kartoffelpüree
Fr. Eierpfannkuchen mit Schokosoße
Sa. Käseschnitzel paniert mit Kohlrabigemüse und Petersilienkartoffeln
So. Hacksteak (Schwein/Rind) in Zwiebelsoße mit Erbsengemüse und Semmelknödeln

Kostenlose Bestellhotline 0800-3 47 36 37
weitere Angebote: www.ehrenfried.de

Malteser
…weil Nähe zählt.

ab € 6,45

Lecker. Vielfältig. Zuverlässig.
Malteser Menüservice

Auch an Sonn- und Feiertagen!

Für Neukunden bieten wir eine Probewoche zum halben Preis an.
Weitere Informationen unter 0800 30 20 10 3 (kostenfrei)
www.malteser-wiesloch.de

GESCHÄFTSANZEIGEN

Ich bin auch in dieser Zeit für Sie da und übernehme preiswert

- Sanierung: Wohnung, Haus, Garage, Bad
- Fliesen, Platten etc. legen
- Service rund ums Haus
- Maler-/Tapezierarbeiten
- Bagger- und Gartenbau
- Fensterlieferung/-einbau
- Balkon & Terrassen
- **Kellerwand-, Fundament-, & Flächenabdichtung**
- Renovierungen
- Entrümpelungen

0163 9470432

GOLD-ANKAUF
Goldschmuck, Zahngold, Uhren, Goldmünzen
Juwelier Antalya
Schwetzingen (Fußgängerzone) • Tel. 06202 283918

Gärtner sucht Arbeit

- Hecke schneiden
- Baumfällungen
- Rollrasen verlegen
- kleine Pflasterarbeiten
- allgemeine Gartenpflege und
- viele weitere Arbeiten im Garten

Ich fahre unverbindlich zu Ihnen.

✆ 0177 7598585

Überregionale Coupons
Nutzen Sie Ihre Vorteile als Leser!

Der Coupon ist **vor dem Zahlungs- bzw. Kassiervorgang** vorzulegen, um den Vorteil in Anspruch nehmen zu können. Bei individuellen Preisvereinbarungen entfällt der Vorteil. Gegen den Verlag besteht von Seiten des Couponbesitzers kein Rechtsanspruch auf Gewährung der Vorteile beim Leistungspartner. Sie können alle Partner auf **www.lokalmatador.de/vorteilsclub** einsehen.

NUSSBAUM Club

Bayard Media GmbH & Co. KG

Böheimstraße 8
86153 Augsburg
www.frau-im-leben.com/vorteil0321

Gratis 3 x Frau im Leben + 1 x Happy im Wert von € 16,40

Frau im Leben unterhält und inspiriert! Ob Gesundheit, Reise, Bücher, Garten oder Küche, ob Anregungen für mehr privates Glück oder wunderbare Rezepte – Frau im Leben bereichert Ihr Leben. Diese Themen erwarten Sie:
• Gesund & Fit • Mode & Beauty
• Essen & Genießen • Wohnen & Erleben
Jeden Monat mit 2 interessanten Extra-Heften:
• Daheim und • GELD & RECHT!

Die Zeitschriften sind gratis. Sie bezahlen nur einmalig € 5,20 für anteilige Portokosten; Vorteil nur unter dem angegebenen Link.

Gültig bis 30.06.2021

Code: Kein Code notwendig

NUSSBAUM Club

Museums-PASS-Musées
Geschäftsstelle, Viaduktstr. 12,
Postfach CH-4002 Basel
info@museumspass.de
www.museumspass.de

20 % Rabatt auf den Museums-PASS-Musées

Der Museums-PASS Musées ist Ihre Eintrittskarte für 345 Museen, Schlösser und Gärten in Deutschland, Frankreich und der Schweiz. Besuchen Sie mit dem Museums-PASS-Musées spannende Ausstellungen, entdecken Sie romantische Schlösser und Burgen, unternehmen Sie lange Spaziergänge durch blühende Gärten oder gehen Sie nur mal kurz ins Museum, um einen Blick auf Ihr Lieblingsgemälde zu werfen. Ab Ihrem ersten Museumsbesuch haben Sie mit dem Museums-PASS-Musées ein Jahr lang freien Eintritt in die Dauer- und Sonderausstellungen der Mitgliedsmuseen. Und bis zu fünf Kinder unter 18 Jahren können gratis mit ins Museum, auch ohne verwandtschaftliche Beziehung.

Kann im Online-Shop mit dem Buchungscode bestellt/eingelöst werden. Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar. Gilt nur für Neukunden.

Gültig bis 31.12.2021

Code: NUSSBAUM21

NUSSBAUM Club

Heckengäu Brennerei
Herdweg 6/1
75391 Gechingen
Tel. 0157 31343238
heckengaeu-brennerei.de

10 % auf unsere 0,5-l-Flaschen Sloe Gäu Gin

Kräftiger, fruchtiger und auch herber Likör. Gin-Geschmack gepaart mit Schlehen. Eine leichte Süße rundet diese Spirituose ab. 0,5l, 32,5%vol.

Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar. Kann im Online-Shop bestellt werden. Keine Barauszahlung möglich.

Gültig bis 30.06.2021

Code: ClubSloe10

NUSSBAUM Club

BÜRGER Maultaschen
Werksverkauf Ditzingen:
Zeiss-Str. 15
Fabrikverkauf Crailsheim:
Roßfelder Str. 69

20 % auf den Einkaufspreis

An zwei Standorten bieten wir Ihnen köstliche Maultaschen, schwäbische Spezialitäten und internationale Delikatessen direkt ab Fabrik zum Kauf an!

Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar. Ausgenommen ist bereits reduzierte Ware.

Ausschneiden und vor Ort einlösen

NUSSBAUM Club

Futter Shuttle
Industriestr.47/1
72160 Horb
Tel. 007451 625400
www.futter-shuttle.de

Gratis Geschenkpaket „Hund" im Wert von rund 10€ bei einer Bestellung ab 29,98€.

Wir lassen unser hochwertiges Futter in höchster Qualität herstellen. Dabei verwenden wir keine synthetischen Konservierungsmittel, keine Farbstoffe und keine synthetischen Geschmacksverstärker.

Kann im Online-Shop bestellt werden. Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar. Pro Person/Tag kann der Vorteil nur einmal in Anspruch genommen werden. Keine Barauszahlung möglich.

Code: Lokalmatador Geschenk Hund

NUSSBAUM Club

Futter Shuttle
Industriestr.47/1
72160 Horb
Tel. 007451 625400
www.futter-shuttle.de

Gratis Geschenkpaket „Katze" im Wert von rund 10 € bei einer Bestellung ab 29,98 €.

Wir lassen unser hochwertiges Futter in höchster Qualität herstellen. Dabei verwenden wir keine synthetischen Konservierungsmittel, keine Farbstoffe und keine synthetischen Geschmacksverstärker.

Kann im Online-Shop bestellt werden. Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar. Pro Person/Tag kann der Vorteil nur einmal in Anspruch genommen werden. Keine Barauszahlung möglich.

Code: Lokalmatador Geschenk Katze

NUSSBAUM Club

Förderverein Schienenbus e.V.
Bolzstraße 126
70806 Kornwestheim
Tel. 07154 131836

5 € Nachlass auf den Fahrpreis p.P.*

Der historische Schienenbus „ROTER FLITZER" bringt Sie das ganze Jahr bei Tagesausflügen auf der Schiene zu den touristischen Highlights und in der Adventszeit zu den schönsten Weihnachtsmärkten im Südwesten.

*bis zu 4 Personen. Termine müssen im Vorfeld telefonisch vereinbart werden. Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar und kann pro Person nur einmalig eingelöst werden. Keine Barauszahlung möglich. www.roter-flitzer.de

Gültig bis 31.12.2021

Ausschneiden und vor Ort einlösen

NUSSBAUM Club

Jeep E-Bikes
Elektro Mobile Deutschland GmbH
Robert-Bosch-Str. 16
77656 Offenburg

300 € Rabatt beim Kauf eines Jeep E-Bikes*

Sie sind authentisch, enthusiastisch und immer bereit, der Welt zu begegnen - mit den Füßen fest auf der Straße, im Schlamm oder auf dem höchsten Berggipfel. Und deshalb wurden Jeep E-Bikes entwickelt - um das Beste aus Ihrem Wunsch zu machen, die Welt um Sie herum zu erkunden und zu erleben.

* auf das komplette verfügbare Sortiment. Nur online buchbar. www.jp-ebikes.de

Gültig von 01.04.2021 bis 30.04.2021

Code: JEEP300

Baum & Stein
GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU
Über 12-jährige Erfahrung!
• Herbstrückschnitt
• Heckenschnitte aller Art
• Baumpflege/Baumfällung
• Rindenmulch/Unkrautvlies
• Fachgerechte und kostenlose Entsorgung
• Rasen neu anlegen/Rollrasen
• Rasenreparatur
• Vertikutieren, Bodenfräsarbeiten
• Installation von Zäunen
• Pflasterarbeiten
100 % Preisgarantie - mit uns sparen Sie sicher!
0178/5529403
baumundstein@hotmail.com
Unsere Kundenberatung ist für Sie kostenlos.

Dana Groen
Rechtsanwältin
Fachanwältin für Familienrecht
Kolpingstr. 1 – 68782 Brühl
Telefon 06202 4093096
www.kanzlei-groen.de
E-Mail: kanzlei-groen@web.de

Tätigkeitsschwerpunkte:
Familienrecht, Mietrecht, Erbrecht,
Verkehrsrecht, Allgemeines Zivilrecht

• Inhabergeführt
• Kompetente und freundliche Beratung
• Herstellerunabhängig
• Zulassung für alle Krankenkassen
• Mittwochs von 14 - 20 Uhr geöffnet
• Barrierefreier Zugang
KELPUTH HÖRAKUSTIK
mehr als nur Bahnhof verstehen
… im Bahnhof Schwetzingen an Gleis 1
Telefon 06202 95 46 999
Bahnhofanlage 3 · 68723 Schwetzingen
www.kelputh-hoerakustik.de

Als Entsorgungs-Fachbetrieb kümmern wir uns um Ihren Dreck …
… und fahr'n ihn sauber, PREISWERT weg!
Sperr-, Gewerbe-, Sondermüll,
Bauschutt u. Holz
Entrümpelungen, Haushalts-,
Büro- und Gewerbe-Auflösungen
schnell und preiswert
Mini-Container
G. Weis Container
Tel. 06224 71030
Entsorgung GmbH

UNCOACHING
Ihr Life- & Business-Coach
www.un-coaching.de
Telefon 0157 38172914
E-Mail
kontakt@un-coaching.de
Seminar Kommunikation basic
Verfügbare Termine:
08./09. Mai
17. Juli*
04./05. September
13./14. November
Online-Seminare
Samstag und Sonntag
jeweils 9.00-13.00 Uhr.
* Präsenztermin
in St. Leon- Rot,
9.00- ca. 19.00 Uhr
(bei coronabedingtem Ausfall findet das Seminar online statt: Samstag und Sonntag, 17. und 18. Juli, je von 9.00-13.00 Uhr)
Kennen Sie z.B. das?
– dass ein Gespräch schon mal gehörig schief lief und Sie wussten gar nicht warum?
– Sie Probleme haben den Anweisungen einer bestimmten Person zu folgen, bei einer anderen klappt das unproblematisch?
Woher kommt das?
Wie kann ich zukünftig privat und beruflich besser verstehen was mein Gegenüber von mir will?
Wie kann ich auch mit Menschen kommunizieren, zu denen ich bisher schwer Kontakt aufbauen konnte?
Wie kann ich mich gezielt auf ein schwieriges Gespräch so vorbereiten, dass es für alle Beteiligten angenehm verläuft?
Wie kann ich meinen Mitmenschen sagen, wenn ich anderer Meinung bin oder mich etwas stört ohne zu verletzen?
Antworten auf alle diese Fragen erhalten Sie bei unserem interaktiven Seminar.
Eine Dienstleistung der Firma
Brigitte Nussbaum GmbH und Co. KG
Emil-Haag-Straße 27
71263 Weil der Stadt

Mannheimer Oktoberfest
15.10. - 13.11.2021

PROGRAMM UND RESERVIERUNGEN UNTER
WWW.OKTOBERFEST-MANNHEIM.DE
UNSER STARKES RADIO VON HIER!
Gefördert von:
Die Beauftragte der Bundesregierung für Kultur und Medien
NEUSTART KULTUR

BAUEN & WOHNEN

Sonnenschutz

Foto: U. J. Alexander/iStock/Getty Images Plus

Hochsaison für Rollläden, Markisen & Co.

Blauer Himmel, Sonnenschein - doch scheint die Sonne zu kräftig, wird der Raum schnell zum Brutkasten. Richtig geplant, halten Rollläden, Markisen und Außenjalousien nicht nur die Sonnenhitze ab, sondern sparen bei kühleren Temperaturen auch effektiv Heizkosten.

Der Klassiker für eine künstliche Beschattung ist die Markise, die heute selbst auf die schrägen Dachflächen von Wintergärten oder vor großen Fensterflächen als Fassadenmarkise montiert werden kann. Eine Weiterentwicklung ist die Markisolette. Weil der untere Teil verstellbar ist, lässt sie sich genau dem Einfallswinkel des Lichts anpassen und erlaubt eine individuelle Beleuchtung des Raumes. Neu sind Markisen aus einem Gewebe mit Netzstruktur. Je nach Maschengröße kann der Verschattungsgrad nach dem persönlichen Wohlfühlfaktor eingestellt werden.

Außen-Sonnenschutz ist zugleich Hitzeschutz

Gegenüber innen angebrachten Vorhängen, Jalousien und Rollos haben außenliegende Sonnenschutzeinrichtungen einen entscheidenden Vorteil: Weil sie die Sonnenstrahlen bereits vor der Glasscheibe abfangen, reduzieren Markisen, Fensterläden oder Außenjalousien die eindringende Wärmestrahlung um 60 %, Rollläden sogar um 75 %. Innenliegende Sonnenschutzvorrichtungen vermindern die Sonneneinstrahlung lediglich um ein Viertel. Allerdings ist die Auswahl an Systemen, Materialien und Komfortvarianten von Sonnen- und Sichtschutzeinrichtungen so vielfältig wie unüberschaubar. Die optimale Lösung hängt wie immer auch von der Funktion ab, die der Sonnenschutz erfüllen soll – etwa in Hinblick auf den Hitze-, Blend- und Sichtschutz oder die erwünschte Verdunkelung. Das mühsame Kurbeln zum Heraus- und Hereinfahren von Markise & Co. entfällt, wenn ein Motorantrieb diese Arbeit übernimmt. Mit einem Wettersensor ausgestattete Modelle fahren sogar je nach Wetterlage selbsttätig aus und ein. Die nötige Technik lässt sich auch nachträglich einbauen. (www.bauemotion.de/red)

Reilingen · Neulußheim
Tel.: 06205 / 100697 · 0171 / 8355899
E-Mail: meisterbetrieb@fliesen-drews.de
www.fliesen-drews.de

FLIESEN DREWS
MEISTERBETRIEB

- Fliesen-, Platten-, Mosaik-, Vinyl- u. Laminat Verlegung
- Silikonverfugung
- Terrassen- und Balkon - Sanierung
- Natursteinarbeiten Komplettbäder
- Estricharbeiten
- Verputz- u. Maurerarbeiten
- Exklusive Wandbeschichtung
- Spanndecken
- Kleinere Pflasterarbeiten

400 m² eigene Ausstellung in Reilingen, Speyerer Straße 29.

BAUEN UND WOHNEN

Mehr zum Thema finden Sie auch auf
www.lokalmatador.de/bauen-wohnen

Wohnen hinter Glas: „Sonnenschutz“ für Teppich & Co.

Bodentiefe Fenster haben die Herzen von Mietern und Hausbesitzern erobert. Bei der Anbringung der Fußbodenbeläge vor großen Fenstern gilt es jedoch einiges zu beachten – vor allem dann, wenn es sich um Räume handelt, die nach Süden ausgerichtet sind. Unter längerem Einfluss von Hitze und Luftfeuchtigkeit dehnen sich Vinyl-Designböden oder Teppiche ähnlich wie Holz und Laminat aus. Sind sie lose oder schwimmend verlegt, wird diesem „Wachstum“ keine Grenze gesetzt. Sogenannte „Stippnähte“ entstehen – Aufwärtsbewegungen an den Kanten und Anschlüssen, wie man sie auch als Folge falschen Putzens mit zu viel Wasser kennt. Auch Teppichflächen „wachsen“ durch den Wärme- und Feuchteeinfluss. Daraus resultieren unschöne Wellen und Beulen. Umgekehrt kommt es bei Kälte und trockener Raumluft zum Schrumpfverhalten der Fußböden – es bilden sich Fugen oder sogar Risse.

Bodenbeläge lieber fest auf den Untergrund kleben

Die Experten empfehlen daher, Bodenbeläge vom Fachhandwerker fest auf den Untergrund kleben zu lassen. Dies gilt insbesondere vor großen Glasfronten und Fenstern nach Süden. In diesem Zusammenhang ist auch der Untergrundvorbereitung erhöhte Aufmerksamkeit zu schenken und ein Profi damit zu beauftragen. Denn ist der Boden nicht wirklich glatt hergestellt, zeigt sich das schnell und unschön an der Belagsoberfläche. Bei professioneller Handwerksleistung hält dagegen die Freude am Fußboden über viele Jahre. Zur Umsetzung sollten sehr emissionsarme, EC1-zertifizierte Werkstoffe zugunsten einer gesunden Raumluft verwendet werden. Diese nutzt auch der versierte Fachhandwerker. (bau-pr/red)

Ein Solardach über der Terrasse liefert Ökostrom frei Haus

Der heimische Garten ist an warmen Tagen für viele der Lieblingsplatz zum Entspannen. Noch flexibler wird die Nutzung mit einer festen Bedachung, die vor zu starker Sonne, aber auch vor Wind und Regen schützt. Wer gleichzeitig grüne Energie für den eigenen Haushalt gewinnen will, kann das Terrassendach mit Solarpaneelen belegen. In Verbindung mit einem Energiespeicher wird es möglich, den Großteil des Strombedarfs selbst zu erzeugen. Auf diese Weise macht sich das neue Terrassendach mit der Zeit von allein bezahlt. Größe, Farbgebung und Ausführung der soliden Aluminium- oder Holzkonstruktion lassen sich dabei passend zur Architektur des Eigenheims festlegen

Von der Terrasse bis zum Carport

Geeignete Flächen, die sich zur Gewinnung umweltfreundlicher Energie nutzen lassen, gibt es aber nicht nur auf der Terrasse. Auch als Carport-Konstruktion ist das Solardach geeignet, der Unterschlupf für das neue E-Auto kann dabei direkt mit einer Wallbox zum Aufladen versehen werden. Neben den Dachelementen sind ähnliche Lösungen auch als Balkonbrüstung sowie als Solarzaun verfügbar. (djd/Solarterrassen & Carportwerk/red)

GIESE METALLBAU GmbH
Edelstahl & Aluminium
Rennerswald 5 • 68782 Brühl
Telefon: 06202-74544
www.edelstahlgiese.de
kontakt@edelstahlgiese.de
♦Balkongeländer ♦Treppengeländer ♦Französische Geländer
♦Vorsatzbalkone ♦Überdachungen ♦Vordächer ♦Carports
♦Tore / Türen / Zäune ♦Trennwände / Sichtschutz ♦Müllboxen
Zertifiziert nach DIN EN 1090

GRÜNANLAGEN SERVICE
Abel
GARTENGESTALTUNG
Brühler Pfad 1
68775 Ketsch
Tel.: 06202.6 15 32
Fax: 06202.60 99 30
buero@plagt-euch.net
www.plagt-euch.net

Wilfried Gredel
Elektro GmbH
Inh. Christoph Gredel
68782 Brühl - Ketscher Str. 11 - Tel 0 62 02 - 7 19 39 - Fax 7 85 81
wilfried@elektro-gredel.de - www.elektro-gredel.de
Haustechnik
Industrietechnik
Maschinen- Steuerungen
Sprechanlagen - EDV Netze
Boiler - Durchlauferhitzer
Nachtspeicherheizungen
E-Check Gebäude & Geräte
Überspannungsschutz
Videoüberwachung
E-Ladestationen
Meisterbetrieb seit über 50 Jahren

Ihr Spezialist für Zäune und Tore.
Jetzt Katalog anfordern:
www.zaunteam.de, Tel. 07254-8396
Zaunteam

FTM GmbH
Für tolle Möglichkeiten
FTM GmbH
Speyerer Str. 28 · 68782 Brühl
Tel.: 06202-978 6040
Mobil: 0173-95 48994
E-Mail: info@ftm-hd.de
Web: www.ftm-hd.de
▪ Fliesenverlegung
▪ Badsanierung
▪ Terrassen- und Balkonsanierung
▪ Bodengleiche Dusche (gefliest)
▪ Trockenbauarbeiten
▪ Akustikdecken
▪ Brand- und Schallschutzwände
▪ Wandgestaltung

BAUEN UND WOHNEN

Mehr zum Thema finden Sie auch auf
www.lokalmatador.de/bauen-wohnen

SCHULTZ GmbH
SCHLOSSEREI | METALLBAU | MEISTERBETRIEB
Tür- und Fenstergitter gegen Einbruch
Türen und Tore
Treppen-/Balkon- und Außengeländer
Reparaturarbeiten und Blechbearbeitung
Schlosserarbeiten in Stahl, Edelstahl und Aluminium
PLANKSTADT Wilhelmstraße 37a | 68723 Plankstadt
Fon 06202.4656 | www.schlosserei-schultz.de

Raumausstattung Boch
Wir bespannen auch Ihre alte Markise neu !
Gardinen · Bodenbeläge · Sonnenschutz
Polsterarbeiten · Tapezierarbeiten · Insektenschutz
Friedrichstr. 14 · 68782 Brühl ✆ 0 62 02 / 7 17 84
Werkstatt: Wilhelmstr. 2c · www.raumausstattung-boch.de

Auch in der Corona Zeit sind wir für Sie da!
hülter GmbH
Einbauküchen • Elektrogeräte
Technischer Kundendienst
beko LIEBHERR Miele AEG Electrolux
Hülter GmbH · 68723 Oftersheim · Walldorfer Str. 10
☎ 0 62 02 / 5 10 00 · Fax 0 62 02 / 5 24 66 · E-Mail: huelter-oftersheim@gmx.de

Deutschlands Badplaner Finalist 2015, 2016, 2017, 2018, 2019 und 2020
Besuchen Sie unsere Ausstellung. Hier finden Sie Komplettbäder, Badmöbel und Armaturen
NEU Finden Sie Schäppchen und Ausstellungsstücke zu günstigen Preisen auf: www.eisfeldt-sanitaer.de oder sprechen Sie uns an
Traumbäder ganz nach Ihren Wünschen.
.modern
.komfortabel
.barrierefrei
Eisfeldt
Sanitär | Bäder | Fliesen
GEBERIT Fachbetrieb KOMFORT barrierefrei
Lempenseite 48 | 69168 Wiesloch | Tel.: 06222 9284-0
info@eisfeldt-sanitaer.de | www.eisfeldt-sanitaer.de

Foto: Fotomax/iStock/Getty Images Plus

Mit Screens und Senkrechtmarkisen die Architektur aufwerten

Große Glasflächen und verglaste Gebäudeecken moderner Architektur heben die Grenzen zwischen innen und außen optisch auf.

Sie werden jedoch bei starker Sonneneinstrahlung schnell zum Problem. Screens und Senkrechtmarkisen sind parallel vor den Fensterflächen eines Gebäudes angebrachte Gewebe. Sie unterscheiden sich im Wesentlichen in ihrer Verbindung mit den seitlichen Führungsschienen.

Während Senkrechtmarkisen vor allem unten in den Schienen geführt werden, übernimmt das bei Screens ein zusätzlicher Seitensaum. Er sorgt für lückenlosen Sonnenschutz, hält das Gewebe straff und macht das System besonders windstabil. Beide sorgen für einen optimalen Sonnenschutz, ohne den Blick ins Freie zu sehr zu beeinträchtigen.

Nahtlosen Sonnenschutz nachrüsten

„In Kombination mit einem elektrischen Antrieb lassen sich Screens und Senkrechtmarkisen bequem per Fernbedienung vom Sofa oder vom Schreibtisch steuern. Auch ein automatischer Betrieb ist dank Sensortechnik oder Einbindung in ein Smart-Home-Netzwerk möglich," sagt Experte Wilhelm Hachtel (IVRSA). Solarantriebe sind für den nachträglichen Einbau besonders geeignet.

Bei ihnen müssen die Fachbetriebe des Rollladen- und Sonnenschutztechniker-Handwerks im Gebäude keine Stromkabel verlegen.

Blend-, Hitze- und Sichtschutz als Designelement

„Die Textilien von hochwertigen Screens und Senkrechtmarkisen reflektieren die Sonneneinstrahlung um etwa 70 % und filtern die UV-Strahlung um über 90 %", sagt Marcus Baumeister vom Technischen Kompetenzzentrum des BVRS.

Weil sie die dahinterliegenden Räume verschatten, sorgen sie für angenehme Temperaturen. Ob der Sonnenschutz eher licht- und blickdurchlässig ist oder den Raum verdunkelt und blickdicht ist, hängt vom Material ab.

Noch vielfältiger als die Materialien ist die Zahl ihrer Dessins. Die RS-Fachbetriebe beraten je nach architektonischer Gegebenheit bei der Wahl der richtigen Lösung. (RS-Fachverband/red)

Mehr Informationen zu diesem Thema erhalten Sie auch auf www.lokalmatador.de/webcode/thema-2966

BAUEN UND WOHNEN

Mehr zum Thema finden Sie auch auf
www.lokalmatador.de/bauen-wohnen

Haus & Grund
Eigentümerschutz - Gemeinschaft
Region Schwetzingen - Hockenheim e.V.
Ihre Neuvermietung in sichere Hände geben!
Infos zur Mitgliedschaft Tel.: 06202 1 27 48-17 oder 06205 1 75 04
www.haus-und-grund-region-schwetzingen-hockenheim.de
Fachanwalt für Miet- und Wohnungseigentumsrecht:
Wolfgang Reineke, Scheffelstraße 55, 68723 Schwetzingen
Tel: 0 62 02 1 27 48-15

Funktionale Schattenspender

– Mit innenliegendem Sonnenschutz den Sommer genießen

Innenliegender Sonnenschutz spendet angenehmen Schatten und ist durch das Fenster bestens vor Schmutz und schlechtem Wetter geschützt. "Innenliegender Sonnenschutz hilft eine Aufheizung des Innenraums zu reduzieren und Lichtschädigungen am Mobiliar zu verhindern", sagt die Technische Referentin Andrea Papkalla-Geisweid. Jalousien, Faltstores, Rollos und Co. schützen zudem vor unangenehmer Blendung und dadurch vor rascher Ermüdung.

Jalousie, Faltstore, Rollo – was ist was?

Die Fachbetriebe des Rolladen- und Sonnenschutztechniker-Handwerks kennen verschiedene Varianten für innenliegenden Sonnenschutz: Jalousien zum Beispiel, die mit ihrer technischen Optik perfekt zu anspruchsvoller Architektur und ins moderne Büro passen. Mit ihren verstellbaren Lamellen spenden sie nicht nur Schatten, sondern können das Tageslicht obendrein gezielt lenken. Faltstores bestehen aus einem gefalteten, nach oben raffbaren Behang, ähnlich dem Faltenbalg eines Akkordeons. Je nach Ausführung erlauben sie trotz ihrer schützenden Wirkung einen guten Blick nach draußen. Sie sind auch in schwierigen Einbausituationen flexibel einsetzbar, weil sie sich unregelmäßigen Fensterformen anpassen lassen. Auch der Klassiker, das Rollo mit aufrollbarem Textilgewebe oder Folie hat dazu gelernt. Die Produktpalette reicht vom klassischen Springrollo bis zum Kettenzugrollo mit Endlos-Perlkette und automatischem Antrieb. Spezielle Hitzeschutz- und Blendschutzrollos weisen noch bessere Reflexionswerte auf.

Qualität vom Fachmann

Welches Produkt für welchen Einsatzzweck das richtige ist, darüber wissen die Fachbetriebe Bescheid. Sie helfen bei der Abstimmung des Sonnenschutzes auf das jeweilige Gebäude und sorgen für fachgerechte Montage. Denn gerade wenn innenliegender Sonnenschutz nachträglich eingebaut werden soll, kommt oft der Wunsch, diesen automatisch steuern zu können oder ihn in eine Smart Home-Lösung zu integrieren. (Bundesverbands Rollladen + Sonnenschutz e.V BVRS/red)

Weitere Informationen zu diesem Thema erhalten Sie auch auf www.lokalmatador.de/webcode/thema-1036

Elektrotechnik BRENZINGER
Mit uns finden Sie Anschluss!
Einfach Meisterlich
Tel: 06202/9501676 • info@elektrotechnik-brenzinger.de
www.elektrotechnik-brenzinger.de

WUDY ROLLLADEN
Fenster + Sonnenschutz
Fenster | Rollläden
Markisen | Jalousien
Rolltore | Haustüren
Smart-Home
Innenbeschattungen
Hockenheimer Str. 50, 68775 Ketsch
Tel.: 06202 692400 www.wudy-rollladen.de

STEILDACH / FLACHDACH
ABDICHTUNGEN
DACHFLÄCHENFENSTER
Seit 2001 für Sie tätig
DACHDECKEREI KRUPP GmbH
Neugärtenring 88 · 68766 Hockenheim
Tel.: 0 62 05 - 92 36 44 · Mobil 01 60 / 96 22 99 99

Garten & Pflaster
Ihlenfeld · Seeger · Kiesel
• Gartenumgestaltungen, Neuanlagen, Pflegeservice
• Pflaster-, Platten- und Natursteinarbeiten aller Art
• Bewässerung, Rasen, Pflanzung, Teiche, Mauern, Zäune
Meisterbetrieb Ausbildungsbetrieb 68775 Ketsch
Tel. 06202 62974 • Fax 63465 • 0171 7983478
0171 3802463 • isk.gestaltung@web.de
Landschaftsgärtner gesucht!

Ausführung der kompletten Elektro-Installationen
NIEMEIER
Elektro-Installation & Service
• Elektroanlagen
• Sprechanlagen
• Sat-Anlagen
• Nachtspeicheranlagen
• Kundendienst
• Dachrinnenheizung
• Kabelfernsehen
• Photovoltaik-Anlagen
• beheizbare Garageneinfahrten
Niemeier Elektro GmbH
Wilhelmstr. 35
68782 Brühl
Telefon 06202 / 73184
Handy 0172 / 6203778
www.elektro-niemeier.de

BARES FÜR WA(H)RES!

Liebe Leser, werfen Sie Altes nicht weg, sondern machen Sie Altes zu Bares!

SERIÖSER PRIVATSAMMLER AUS HEIDELBERG

kauft alte Musikinstrumente, Porzellan, Bernstein, Nähmaschinen/Schreibmaschinen, Ferngläser, Blechspielzeug, Puppen, Münzen, alte Möbel, Zinn, Teppiche, alte Pelze, alten Goldschmuck/Armbanduhren, alte Kronleuchter, Orden, Militaria, alte Bilder, alte Gläser, alte Fotoapparate...

Seriöse Abwicklung, Barzahlung, VHS *hygienisch & kontaktlos*

Freundliche fachliche Beratung durch
Herrn Rebstock in Heidelberg ☎ 0152 24726948 oder 06221 3926971

Dieter Fassl – Immobilien Brühl
06202 78269 info@dieterfassl.de

Häuser und Wohnungen für Verkauf und Vermietung gesucht.

Vertrauen Sie unserer langjährigen Erfahrung
Immobilienkompetenz seit 1992

Soziale Kompetenz ...

... Ihr Partner in der Sozialpolitik.
... Ihr Partner für Beratung und Rechtsschutz.
... Ihr Partner für Dienst- und Serviceleistungen.

Wir informieren und beraten Sie in allen Geschäftsstellen.
Wir vertreten Sie vor Gericht.
Rufen Sie uns an oder schreiben Sie uns.

SOZIALVERBAND VdK BADEN-WÜRTTEMBERG

Sozialverband VdK:
Im Mittelpunkt der Mensch.

Kreisverband Mannheim
Schwetzinger Str.158 Tel. 0621/40049980 bv-nordbaden@vdk.de
68165 Mannheim Fax 0621/400499816 www.vdk-bawue.de

Gewerbeverein Brühl & Rohrhof

Baum & Garten
Raphael Orban
Garten & Landschaftsbau
(GaLaBau)

• Gartenplanung und Gestaltung • Grünanlagenpflege, Bepflanzungen
• Pflasterarbeiten, Kiesbeetanlagen • Baum-, Hecken und Strauchschnitt
• Baum- und Problemfällungen, Baumpflege (Seilklettertechnik)
• **Hausmeisterservice** • Neu: Grabpflege

68782 Brühl • ☎ 06202 272845 • Mobil 0151 61017189 • www.baum-garten-orban.de

KüchenLand Brühl
Albert-Bassermann-Straße 31
68782 Brühl · 06202/9580897
www.kuechenland-bruehl.de
musterhaus kuchen FACHGESCHÄFT

Gartenservice TOP ANGEBOT
Gartenpflege, Heckenschnitt, Baumfällung, Rückschnitt von Obstbäumen, Rollrasen, Vertikutieren, Bodenfräsarbeiten, Grünschnittentsorgung, Pflasterarbeiten, Gartenzäune u. v. m.
Wir beraten Sie kostenlos und unverbindlich vor Ort!
Bitte anrufen unter 0159 06 41 21 97

SCHUHMACHER Behälterbau GmbH
Stahlbau • Schlosserei • Öltankservice

Lieferung von Heizöltanks aus Kunststoff und Stahl
Reinigung und Entsorgung von Heizöltanks
TÜV-Zulassung nach § 19.1 WHG
EINBAU VON TANK-INNENHÜLLEN
69214 Eppelheim • Handelsstr. 11 • Tel. 06221 765260

Ihre Immobilienexperten in der Region für alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilienbewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf Rentenbasis und Vermietung.
Profitieren Sie von unserer über 41-jährigen Erfahrung.
Rufen Sie uns an, mit uns kann man reden!

GARANT IMMOBILIEN
Telefon: 0621 84 55 78-0
mannheim@garant-immo.de
www.garant-immo.de